

**Stand:**  
**09.01.2018**

**Liste der ausländischen Stellen,  
die zur Ausstellung von nicht-präferenziellen Ursprungszeugnissen  
für die Wareneinfuhr in das Inland  
berechtigt sind**

**Ägypten**

General Organization for Export & Import Control - Central Department for Export origin,  
research and technical guidance

Zweigstellen:

Flughäfen in Kairo und Alexandria, 6 October Office, 10th of Ramadan, Alexandria Port, Alex  
Borg El Arab Air Port, Alex /Nozha Air Port, Alex /ALamriay, Alex /El Dekhela Port, Al  
Fayoum Office, Assiut Office, Aswan Office, Banha Office, Dakahlia, Damietta, El-Arish  
Office, El Behera Office, El Salloum Office, El Sharkia Office, Gharbia Office, Ismailia, Kafr El  
Sheekh Office, Luxor Office, Nwibaa, Port Said Office, El Menofia Office, Safaga Office,  
Sohag Office, Suez Office

**Äquatorialguinea**

Handels-, Landwirtschafts- und Forstwirtschaftskammern

**Äthiopien**

Ethiopian Chamber of Commerce, Addis Abeba

City Chamber of Commerce Dire Dawa

City Chamber of Commerce Mekelle

**Afghanistan**

Ministry of Commerce

Export Promotion Department, Kabul

**Albanien**

Union der Industrie- und Handelskammern und die Zweigstellen in den Distrikten

**Algerien**

Chambre de Commerce et d'Industrie d'Alger  
Chambre de Commerce et d'Industrie d'Annaba  
Chambre de Commerce et d'Industrie de Constantine  
Chambre de Commerce et d'Industrie d'Oran  
Chambre de Commerce et d'Industrie de Bejaia  
Chambre de Commerce et d'Industrie de Tlemcen

### **Andorra**

Cámara de Comercio de Andorra

### **Angola**

Ministério do Comércio; Direcção Nacional de Exportação, Luanda  
Centro de Investigação Pesqueira do Ministerio das Pescas, Luanda  
Instituto Nacional do Cafe de Angola, Luanda

### **Anguilla**

Comptroller of Customs  
The Valley, Anguilla

### **Antigua und Barbuda**

The Comptroller of Customs or the Deputy Comptroller of Customs  
Customs Department  
Antigua, W. I.

### **Argentinien**

Camara de Comercio Exterior de Córdoba, Cordoba  
Camara de Exportadores de la Republica Argentina, Buenos Aires  
Bolsa de Comercio de Santa Fe, Santa Fe  
Camara Argentina de Comercio, Buenos Aires

- Vertretungen:

Delegacion Neuquen  
Bolsa de Comercio de Mar del Plata  
Centro Comercial, Industrial y de la Produccion de Concepcion des Uruguay  
Camara de Comercio, Industria y Produccion de Clorinda  
Camara de Agricultura, Industria y Comercio de General Roca (Rio Negro)  
Centro de Comercio, Industria y Trabajo de Concordia (Entre Rios), Concordia, Prov  
de Entre Ríos

Camara de Comercio, Hoteles, Industria Turismo y Afines de Puerto Iguazu  
Camara de Comercio e Industria de la Plata, La Plata  
Camara de Comercio e Industria y Produccion de Villa Regina  
Centro de Comercio e Industria de San Pedro.

Camara de Comercio, Industria y Produccion de la Republica Argentina, Buenos Aires  
Camara de Comercio Exterior de Rosario, Rosario  
Camara de Comercio Exterior de Paso de los Libres Corrientes, Paso de los Libres  
Camara de Comercio e Industria de Salta, Salta  
Camara Argentina de Empresarios Mineros, Buenos Aires  
Camara de Exportadores de Rosario, Rosario  
Camara de Comercio Industria y Agropecuaria de San Rafael, San Rafael  
Union Industrial de Jujuy, San Salvador de Jujuy  
Camara de Comercio Exterior de Misiones, Hus Posadas  
Camara de Comercio Exterior de la Provincia de Entre Rios, Parana  
Asociacion de Importadores y Exportadores de la Republica Argentina, Buenos Aires  
Camara de Comercio Exterior de la Provincia del Chaco, Resistencia  
Camara de Comercio Exterior de Cuyo, Mendoza  
Asociation de Industriales Metalurgicos de la Republica Argentina, Buenos Aires  
Sociedad Rural de Formosa, Formosa  
Camara de Comercio Exterior de Tucuman, San Miguel de Tucuman  
Union Industrial Argentina, Buenos Aires  
Union Comercial e Industrial de Mendoza, Mendoza  
Federacion Economica de San Juan, San Juan  
Camara de Comercio Exterior de la Provincia de San Juan, San Juan  
Union Industrial de Bahia Blanca, Bahia Blanca  
Camara de Comercio Argentino Boliviana, Capital Federal  
Camara Industrial de la Ciudad de San Luis y Zona de Influencia, San Luis  
Coordinadora de Actividades Mercantiles Empresarias (Came), Buenos Aires  
Union Delas Industrias Riojanas (UNIR), La Rioja  
Camara de Comercio Argentino = Uruguay, Buenos Aires  
Camara de Comercio Exterior de Gualeguaychu, Gualeguaychu  
Camara de Comercio Exterior de la Patagonia Central, Comodoro Rivadavia, Chubut  
Ministerio de Economía y Producción, Secretaría de Industria, Ciudad de Buenos Aires

### **Armenien**

Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Armenia, EXPERTIZA & CO. LTD.

## **Aruba**

Inspectie der invoerrachten en accijnzen

## **Aserbaidtschan**

Ministerium für wirtschaftliche Entwicklung

Begutachtungszentrum für Verbrauchsgüter, Baku

The Limited Liability Company of „Expertise Center of Consumer Goods“, Nakhchivan

Autonomous Republic

## **Australien**

Australian Business Limited, North Sydney

Chamber of Commerce Northern Territory, Darwin

Commerce Queensland, Brisbane

Business SA, Unley

Victorian Employers` Chamber of Commerce and Industry (VECCI), Melbourne

State Chamber of Commerce (NSW), Sydney

Chamber of Commerce & Industry of Western Australia (Inc.), East Perth

Tasmanian Chamber of Commerce & Industry Ltd., Hobart

ACT and Region Chamber of Commerce & Industry, Deakin

## **Bahamas**

Controller of Customs, Nassau

## **Bahrain**

Customs Offices

## **Bangladesch**

Chittagong Chamber of Commerce and Industry, Chittagong

Dhaka Chamber of Commerce and Industry, Dhaka

Foreign Investor Chamber of Commerce and Industry, Dhaka

Khulna Chamber of Commerce and Industry, Khulna

Metropolitan Chamber of Commerce and Industry, Dhaka

Narayanganj Chamber of Commerce and Industry, Narayanganj

Rajshahi Chamber of Commerce and Industry, Rajshahi

Sylhet Chamber of Commerce and Industry, Sylhet

Bangladesh Textile Mills Association AI-Chamber, Dhaka (nur für Baumwollgarne und -gewebe)

Bangladesh Jute Association Narayanganj (nur für Jute)

Export Promotion Bureau (EPB) in Dhaka, Chittagong, Khulna, Sylhet und Narayanganj

## **Barbados**

The Barbados Export Promotion Corporation, St. Michael/Barbados

## **Belgien**

a) Kamers van Koophandel/Chambres de Commerce/Handelskammern

- Kamer van Koophandel en Nijverheid van Antwerpen-Waasland
- Kamer voor Handel en Nijverheid van het arrondissement Halle-Vilvoorde
- Chambre de Commerce et d'Industrie de Bruxelles
- Kamer voor Handel en Nijverheid van het arrondissement Leuven
- Kamer voor Handel en Nijverheid van West-Vlaanderen
- Kempense Kamer voor Handel en Nijverheid
- Kamer van Koophandel en Nijverheid van Oost-Vlaanderen
- Kamer van Koophandel en Nijverheid van het arrondissement Mechelen
- Chambre de Commerce et d'Industrie du Hainaut
- Chambre de Commerce et d'Industrie du Hainaut occidental
- Industrie- und Handelskammer Eupen-Malmedy-St. Vith
- Chambre de Commerce et d'Industrie de Liège et Verviers
- Kamer voor Handel en Nijverheid van Limburg
- Chambre de Commerce et d'Industrie du Luxembourg belge
- Chambre de Commerce et d'Industrie de Namur
- Chambre de Commerce et d'Industrie du Brabant wallon

b) HRD (Conseil Supérieur du Diamant/Hoge Raad voor Diamant/Hohe Rat für Diamanten)

Pour diamants bruts et non polis ainsi que pierres précieuses et poudre de diamant

c) Agence fédérale pour la Sécurité de la Chaîne alimentaire/Federaal Agentschap voor Veiligheid van de Voedselketen/Föderalagentur für die Sicherheit der Lebensmittelkette

Pour certains produits agricoles

d) Fédération générale belge du Lin/Het Algemeen Belgisch Vlasverbond

Pour lin brut ou non traité

### **Belize**

Belize Chamber of Commerce, Belize-City

### **Benin**

Direction du Commerce Extérieur (DCE) du Ministère de l'Industrie, du Commerce et de la Promotion de l'Emploi, Cotonou

### **Bolivien**

Ministerio de Desarrollo Productivo y Economía Plural, La Paz mit der Servicestelle Servicio Nacional de Verificación de Exportaciones, SENAVEX in den Regionen: Cochabamba, La Paz, Santa Cruz, Riberalta, Sucre, El Alto, Potosi, Tarija, Oruro und Yacuiba; La Paz, und die Außenstellen Chimoré, Cobija, Cochabamba, Oruru, Potosi, Santa Cruz, Sucre und Tarija

### **Bosnien-Herzegowina**

Vanjskotrgovinska Komora Bosne i Hercegovine  
(Foreign Trade Chamber of Bosnia and Herzegovina)

### **Botsuana**

Ministry of Commerce and Industry, Gaborone

### **Brasilien**

Câmara de Comércio e Indústria Brasil-Alemanha  
(Deutsch-Brasilianische Industrie- und Handelskammer), Rio de Janeiro

Zweigstellen:

Agremiacao de Minas Gerais, Belo Horizonte

Contor in Brasília, Brasília.

Câmara de Comércio e Indústria Brasil-Alemanha  
(Deutsch-Brasilianische Handelskammer), P. Algre (RS)

Câmara de Comércio e Indústria Brasil-Alemanha  
(Deutsch-Brasilianische Industrie- und Handelskammer), Sao Paulo

Zweigstelle:

Câmara de Comércio Teuto-Brasileira, Curitiba

Außenstellen:

Delegacia de Blumenau

Excritorio de Campo Grande

Excritorio de Goiânia

Delegacia de Joincille

Centro a Federacao das Industrias do Estado de Sao Paulo, Avenida Paulista, Brazil

Instituto Nacional do Mate in Rio de Janeiro, neben den vorstehend aufgeführten Kammern für Mate und Mate-Erzeugnisse

Associacao Comercial e Industrial de Campinas (A.C.I.C.)

Ministerio da Industria do Comércio e do Turismo

Secretaria de Comércio Exterior (SECEX) und seine Zweigstellen in verschiedenen Städten, Departamento Técnico de Intercâmbio Comercial (DTIC) da Secretaria de Comércio Exterior (SECEX) (in the Agencies of the Banco do Bresil), Rio de Janeiro

### **Brit. Jungferninseln**

Comptroller of Customs

- Customs Department -

Tortola/British Virgin Island

### **Brunei**

Ministry of Foreign Affairs and Trade - International Relations and Trade Development -, Bandar Seri Begawan

### **Bulgarien**

Bulgarische Handels- und Industriekammer

### **Burkina Faso**

Bureau de Douane

## **Burundi**

Ministère du Commerce et de l'Industrie du Burundi, Bujumbara

## **Chile**

Für Industrieprodukte: Sociedad de Fomento Fabril (SOFOFA)

Für Agrarprodukte: Cámara Nacional de Comercio.

*Bei beiden Produktkategorien muss der Nachweis anschließend von der Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales – DIRECON unterzeichnet werden.*

## **China**

China Council for the Promotion of International Trade (CCPIT) sowie seine lokalen Kommissionen; die Tibet Kommission von CCPIT ist zuständig für Ursprungsnachweise aus Tibet

Handelsministerium der VR China, Abteilung für Außenhandel und von diesem autorisierte ausstellende Behörden:

Handelsministerium, Amt für Quotenzertifikate

Handelsämter der Stadt Peking, der Provinz Hebei, der Provinz Shanxi, der Autonomen Region Innere Mongolei, der Provinz Jilin, der Stadt Changchun, der Provinz Heilongjiang, der Provinz Anhui, der Provinz Henan, der Provinz Hubei, der Provinz Hunan, der Autonomen Region Guangxi der Zhuang-Nationalität, der Provinz Sichuan, der Provinz Guizhou, der Provinz Yunnan, der Autonomen Region Tibet, der Provinz Shaanxi, der Provinz Gansu, der Provinz Qinghai, der Autonomen Region Ningxia der Hui-Nationalität, der Provinz Hainan und der Produktions- und Aufbaukorps von Xinjiang

Handelskommission der Stadt Tianjin

Ämter für Außenhandel und wirtschaftliche Zusammenarbeit der Provinz Liaoning, der Provinz Jiangsu, der Stadt Nanjing, der Provinz Zhejiang, der Provinz Fujian, der Provinz Jiangxi, der Provinz Shandong, der Provinz Guangdong, der Autonomen Region Xinjiang der Uiguren, der Stadt Wuhan, der Stadt Dalian, der Stadt Shenyang, der Stadt Harbin, der Stadt Kanton, der Stadt Xi'an und der Stadt Ningbo

Kommission für Außenwirtschaft und Handel der Stadt Shanghai

Kommission für Außenhandel und Wirtschaft der Stadt Chongqing

Ämter für Außenwirtschaft und Handel der Stadt Qingdao und der Stadt Chengdu



Amt für Wirtschaftsentwicklung der Stadt Xiamen  
Amt für Handel und Industrie der Stadt Shenzhen

### **Costa Rica**

Cámara de Comercio, San José  
Cámara de Industria, San José

### **Côte d'Ivoire**

Ministère de l'Industrie et du Développement du Secteur Privé  
- Direction de l'Activité industrielle - Abidjan

### **Dänemark (mit Färöer, Grönland)**

Staatliche Zoll- und Steuerbehörden (de statslige Told-og Skattemyndigheder)  
Dänische Handelskammer, Kopenhagen (Det danske Handelskammer)  
Handwerksrat (Handvarksradet)  
Landwirtschaftsrat (Landbrugsradet)  
Zoll- und Steuerverwaltungen (Told-og Skatteregioner, Toldcentre)  
Dansk Industri, Kopenhagen

### **Dominica**

The Controller of Customs  
- Customs + Tariff Office -  
Roseau/Commonwealth of Dominica

### **Dominikanische Republik**

Centro de Exportación e Inversión (CEI-RD), Santo Domingo  
Zollbehörden (Aduanas)

### **Dschibuti**

Chambre Internationale de Commerce et d'Industrie de Djibouti

### **Ecuador**

Ministerio de Industrias, Comercio e Integración  
Cámaras de Comercio in  
Cuenca, Guayaquil, Canton Macara  
Cámara des Industrias in  
Cuenca, Guayaquil, Manta, Quito, Pichincha, Tungurahua

Federacion Ecuatoriana de Exportadores FEDEXPOR

### **EI Salvador**

Cámara de Comercio e Industria de El Salvador, San Salvador

### **Eritrea**

Eritrean National Chamber of Commerce

### **Estland**

Estnische Industrie- und Handelskammer

Ministerium für Wirtschaft und Kommunikation, Tallinn

Estonian Customs

### **Färöer**

siehe Dänemark

### **Fidschi**

Ministry of Finance and National Planning

- Fiji Islands Revenue and Customs Authority -

Suva

### **Finnland**

Handelskammer Espoo

Handelskammer von Süd-Karelien in Lappeenranta

Handelskammer von Süd-Österbotten in Seinäjoki

Handelskammer Helsinki

Handelskammer von Häme in Hämeenlinna

Handelskammer von Österbotten in Pietarsaari, Kokkola und Vaasa

Handelskammer von Zentralfinnland in Jyväskylä

Handelskammer Kuopio (mit Außenstellen in Iisalmi und Varkaus)

Handelskammer von Kymenlaakso in Kotka

Handelskammer Lahti

Handelskammer von Lappland in Kemi und Rovaniemi

Handelskammer von West-Nyland in Karjaa

Handelskammer Süd-Savo in Mikkeli

Handelskammer Oulu (mit Außenstellen in Raahe, Kajaani, Kuusamo und Ylivieska)

Handelskammer von Nord-Karelien in Joensuu

Handelskammer Rauma

Handelskammer Riihimäki-Hyvinkää in Riihimäki

Handelskammer von Satakunta in Pori

Handelskammer Tampere (mit Außenstelle in Valkeakoski)

Handelskammer Turku (mit Außenstellen in Loimaa, Salo und Uusikaupunki)

Handelskammer von Åland in Marienhamn

### **Frankreich (einschließlich Monaco, Überseedepartements und Überseegebiete)**

Industrie- und Handelskammern: Abbeville, Agen, Ajaccio, Albi, Alençon, Ales, Ambert, Amiens, Angers, Angoulême, Annecy, Annonay, Arles, Armentières, Arras, Aubenas, Auch, Aurillac, Auxerre, Avesnes, Avignon, Bar Le Duc, Basse Terre, Bastia, Bayonne, Beaune, Beauvais, Belfort, Bergerac, Besançon, Bethune, Beziers, Blois, Bobigny, Bolbec, Bordeaux, Boulogne Sur Mer, Bourg En Bresse, Bourges, Bressuire, Brest, Brioude, Brive, Caen, Cahors, Calais, Cambrai, Carcassonne, Castres, Cayenne, Chalon Sur Saone, Chalons Sur Marne, Chambéry, Chartres, Chateauroux, Cherbourg, Cholet, Clermont Ferrand, Cognac, Colmar, Creteil, Digne, Dijon, Douai, Dunkerque, Elbeuf, Epinal, Evreux, Evry, Fecamp, Flers, Foix, Fort De France, Fougères, Gap, Granville, Grenoble, Guéret, Havre, Honfleur, Landes, Laval, Le Puy, Lens, Libourne, Lille, Limoges, Lons Le Saunier, Lorient, Lure, Lyon, Macon, Mans, Marseille, Mazamet, Meaux, Melun, Mende, Metz, Millau, Monaco, Mont De Marsan, Montauban, Montluçon, Montpellier, Morlaix, Moulins, Mulhouse, Nancy, Nanterre, Nantes/St-Nazaire, Narbonne, Nevers, Nice, Nîmes, Niort, Noumea, Reims, Rennes, Riom, Roanne, Rochefort, Roche Sur Yon, Rochelle, Rodez, Rouen, Saint-Brieuc, Saint-Denis, Saint-Die, Saint Dizier, Saint Etienne, Saint-Omer, Saint-Pierre, Saint Malo, Saint Quentin, Saumur, Sedan, Sens, Sete, Strasbourg, Tarbes, Thiers, Toulon, Toulouse, Tours, Treport, Troyes, Tulle Ussel, Valence, Valenciennes, Versailles, Orleans, Papeete, Perpignan, Peronne, Pau, Périgueux, Pointe A Pitre, Poitiers, Quimper, Vesoul, Vienne, Villefranche Sur Saone

Zollbehörden (Autorités douanières)

Überseedepartements: Guadeloupe, Guayana, Martinique und Réunion

Überseegebiete: Neukaledonien, Wallis und Futuna, Saint Pierre und Miquelon, frz.

Polynesien

Behörden am Herstellungsort:

Bürgermeister, Polizeikommissar, Präsident des Handelsgerichts, Richter, Notar

Zollstellen

Monaco: Consul Economique Provisoire, Monaco

## **Gabun**

Ministère des Eaux et Forêts, de la Pêche, du Reboisement, chargé de l'Environnement et de la Protection de la Nature

Ministère des Mines, de l'Energie, du Pétrole et des Ressources Hydrauliques

Ministère de l'Economie, des Finances, du Budget et de la Privatisation

La Chambre de Commerce, d'Agriculture, d'Industrie et des Mines du Gabon, Libreville

## **Gambia**

The Gambia Chamber of Commerce and Industry, Banjul

## **Georgien**

### **- Georgien und die autonome Republik Adscharien**

The Ministry of Economic Development of Georgia, Tiflis  
mit den regionalen Stellen

Guria Branch, Ozurgeti

Kakheti Branch, Telavi

Kvemo Kartli Branch, Rustavi

Mtskheta – Mtianeti Branch, Mtskheta

Racha – Lechkhumi – Imereti Branch, Kutaisi

Samegrelo – Svaneti Branch, Poti

Samtskhe – Javakheti Branch, Akhaltsikhe

Shida Kartli Branch, Gori

The Ministry of Finance and Economy of Autonomous Republic of ADJARIA (Georgia),  
Batumi

The Lepl Revenue Service, Georgia

The Chamber of Commerce and Industry of Georgia

## **Ghana**

Chambers of Commerce and Industry in Accra und Takoradi

Customs Authorities in Takoradi und Tema (nur in Fällen des Re-Exports)

Forest Products Inspection Bureau, Takoradi (nur für Holz)

## **Gibraltar**

Gibraltar Chamber of Commerce

**Grenada**

Director of the Economic Affairs Division, Ministry of Finance, Trade and Planning,  
Ministerial Complex, St. George's, Grenada, W. I.

**Griechenland**

Industrie- und Handelskammern

Nationale Tabakorganisation Griechenlands für Tabak

Ministerium für Nationale Wirtschaft - Abteilung Landwirtschaft - für Frischobst, Gemüse,  
Trockenfrüchte, Korinthen, Sultaninen, Oliven und Johannisbrot

**Grönland**

siehe Dänemark

**Guadeloupe**

Chambre de Commerce et d'Industrie, Basse-Terre

**Guatemala**

Cámara de Comercio e Industria de Guatemala

**Guinea**

Ausstellung durch die Hersteller und Beglaubigung von der Direction des Douanes, Conakry

**Guinea-Bissau**

Secretário de Estado de Comércio e Artesanato, Direcção de Serviço de Comercio Exterior,  
Bissau

**Guyana**

Comptroller of Customs and Excise, Georgetown, Guyana, S.A.

**Haiti**

Direction du Commerce Extérieur, Service de la Procédure à l' Exportation, Port-au-Prince  
Chambre du Commerce et de l'Industrie, Cap-Haitien

**Honduras**

Cámara de Comercio e Industrias in

Ciudad de Yoro, San Pedro Sula, Santa Rosa de Copán, Tegucigalpa und Tela

## **Hongkong**

Trade and Industry Department

Government of the Hong Kong Special Administrative Region

The Hong Kong General Chamber of Commerce

The Chinese Manufacturers' Association of Hong Kong

Federation of Hong Kong Industries

The Indian Chamber of Commerce, Hong Kong

The Chinese General Chamber of Commerce

## **Indien**

Confederation of Indian Industry (CII), New Delhi and its branches

Directorate General of Foreign Trade, New Delhi & its regional offices

Für Textilien: Textile Committee, Mumbai & its all offices

## **Andhra Pradesh**

1. Development Commissioner Visakhapatnam Special Economic Zone, Visakhapatnam
2. Cocanada Chamber of Commerce, Kakinada
3. Federation of Andhra Pradesh Chambers of Commerce and Industry, Hyderabad
4. Indian Chamber of Commerce, Guntur

## **Assam**

1. Federation of Industries & Commerce of North Eastern Region (FINER), Guwahati
2. North East Federation on International Trade, Guwahati
3. North East Chamber of Commerce & Industry, Guwahati

## **Delhi**

1. Apparel Export Promotion Council, New Delhi
2. Delhi Chamber of Commerce, New Delhi
3. Federation of Indian Micro and Small & Medium Enterprises, New Delhi
4. Federation of Indian Export Organisation, New Delhi
5. Laghu Udyog Bharti, New Delhi
6. P.H.D. Chamber of Commerce and Industry, New Delhi
7. The Sports Goods Export Promotion Council, New Delhi
8. The Associated Chambers of Commerce and Industry of India, New Delhi
9. Indian Electrical & Electronics Manufacturers Association, New Delhi

10. Indian Chamber of Commerce & Industry, New Delhi
11. Wool & Woollens Export Promotion Council, New Delhi
12. M/s. Delhi Chamber of Commerce & Industry, New Delhi
13. M/s. Indian Society of Agribusiness Professionals, New Delhi

#### Goa

1. Goa Chamber of Commerce and Industry, Panjim

#### Gujarat

1. Federation of Gujarat Industries, Vadodara
2. Gujarat Chamber of Commerce and Industry, Ahmedabad
3. Morbi Chamber of Commerce & Industries, Morbi
4. Nawanagar Chamber of Commerce & Industry, Jamnagar
5. Porbandar Chamber of Commerce & Industry, Porbandar
6. Saurashtra Chamber of Commerce & Industry, Darbargadh, Bhavanagar
7. Southern Gujarat Chamber of Commerce & Industry, Nanpura, Surat
8. Shri Sorath Chamber of Commerce & Industry, Veraval, Gujarat
9. The Gandhidham Chamber of Commerce & Industry, Gandhidham (Kachchh)
10. Rajkot Chamber of Commerce & Industry, Rajkot

#### Haryana

1. Faridabad Industries Association, Faridabad
2. Gurgaon Chamber of Commerce & Industry, Gurgaon

#### Jammu and Kashmir

1. J & K Walnuts exporters Association, Narwal, Jammu
2. The Kashmir Chamber of Commerce and Industry, Srinagar

#### Karnataka

1. Belgaum Chamber of Commerce & Industry, Belgaum
2. Central Silk Board, Bangalore
3. Kanara Chamber of Commerce & Industry, Mangalore
4. Bangalore Chamber of Industry and Commerce, Bangalore
5. Federation of Karnataka Chambers of Commerce & Industry, Bangalore
6. Karnataka Small Scale Industries Association, Bangalore

## Kerala

1. Cashew Export Promotion Council of India, Cochin
2. Cochin Chamber of Commerce & Industry, Cochin
3. Ernakulam Chamber of Commerce, Kochi
4. Indian Chamber of Commerce & Industry, Cochin
5. The Malabar Chamber of Commerce, Calicut
6. The North Malabar Chamber of Commerce, Cannanore
7. The South Indian Chamber of Commerce and Industry, Kottayam

## Madhya Pradesh/Chhatisgarh

1. Foreign Trade Development Association of India, Indore
2. Federation of Madhya Pradesh Chamber of Commerce & Industry, Bhopal
3. Indo Overseas Chamber of Commerce & Industry, Indore
4. Madhya Pradesh Chamber of Commerce & Industry, Gwalior
5. Devi Ahilya Chamber of Commerce & Industries, Indore
6. The Soyabean Processors Association of India, Indore

## Maharashtra

1. All India Exporter Chamber, Janmabhoomi Chambers, Mumbai
2. Association of Merchants & Manufacturers of Textile Stores and Machinery (India), Mumbai
3. Basic Chemicals, Pharmaceuticals and Cosmetics Export Promotion Council, Mumbai
4. Bombay Chamber of Commerce & Industry, Bombay
5. Cotton Textiles Export Promotion Council, Mumbai
6. Hindustan Chamber of Commerce, Mumbai
7. Indo Myanmar Chamber of Commerce & Industries, Mumbai
8. Indian Merchants Chamber, Mumbai
9. Indo-Arab Chamber of Commerce & Industries, Mumbai
10. Indian Chemicals Manufacturers Association, Mumbai and its branches in Kolkata, New Delhi, Chennai
11. Maharashtra Chamber of Commerce & Industry, Mumbai
12. Maharatta Chamber of Commerce & Industries, Pune
13. Memon Chamber of Commerce, Mumbai
14. Chamber of Marathwada Industries and Agriculture, Aurangabad
15. MVIRDC World Trade Centre, Mumbai
16. Nag Vidarbha Chamber of Commerce, Nagpur
17. Synthetic & Rayon Textiles Export Promotion Council, Mumbai



18. The All India Association of Industries, Mumbai
19. The Solvent Extractors Association of India, Mumbai
20. Indo German Chamber of Commerce, Mumbai and its branches in New Delhi, Kolkata, Chennai und Bangalore
21. Krishna Valley Chamber of Industries & Commerce, MIDC Area
22. Bombay Industries Association, Mumbai
23. Indian Oilseeds & Produce Exporters Association, Mumbai
24. M/s Vidarbha Industries Association, Nagpur
25. The Clothing Manufacturers Association of India, Mumbai
26. M/s. Nagar Road Industries Chamber of Commerce & Agriculture, Pune

#### Manipur

1. Associated Manipur Chamber of Commerce, Imphal
2. Federation of All Manipur Importers/Exporters Chamber of Commerce & Industry, Imphal
3. Indo-Myanmar Border Traders Union (IMBTU), Imphal
4. Moreh Chamber of Commerce

#### Meghalaya

1. Meghalaya Exporters Chamber of Commerce, Shillong
2. Meghalaya EXIM Chamber of Commerce, Shillong
3. Meghalaya Mineral Exporters Chamber of Commerce, Shillong
4. Meghalaya International Exporters Chamber of Commerce, Dawki
5. North East Federation on International Trade, Shillong

#### Pondicherry

1. Chambre de Commerce, Pondicherry

#### Punjab

1. Chamber of Industrial and Commercial Undertaking, Ludhiana
2. Federation of Punjab Small Industries Association, Ludhiana
3. Punjab Small Industries & Export Corporation, Chandigarh
4. Northern India Chamber of Commerce & Industry, Ludhiana
5. Apex Chamber of Commerce & Industry, Ludhiana

#### Rajasthan

1. Rajasthan Chamber of Commerce and Industry, Jaipur
2. Bhiwadi manufacturer's Association, Bhiwadi

3. Federation of Rajasthan Exporters, Jaipur
4. Marwar Chamber of Commerce & Industry, Jodhpur

#### Tamilnadu

1. All India Skin & Hide Tanners & Merchants Association, Chennai
2. Andhra Chamber of Commerce, Chennai
3. Hindustan Chamber of Commerce, Madras
4. The Indian Chamber of Commerce & Industry, Coimbatore
5. The Madras Chamber of Commerce & Industry, Chennai
6. The National Chamber of Commerce, Chennai
7. Salem Dharmapuri Chamber of Commerce, Salem
8. The Tamil Chamber of Commerce, Chennai
9. Tamilnadu Chamber of Commerce & Industry, Madurai
10. Indo-Australian Chamber of Commerce & Industries, Chennai
11. The Southern India Chamber of Commerce and Industry, Chennai
12. Tirupur Exporters Association, Tirupur
13. Indian Chamber of Commerce and Industry, Tuticorin
14. The Tirupur Chamber of Commerce and Industry, Tirupur

#### Tripura

1. Tripura Exporter-Importers Chamber of Commerce, Agartala (West)
2. Purbachal Exim Chamber of Commerce, North Tripura

#### Uttar Pradesh

1. Eastern U. P. Chambers of Commerce & Industry, Allahabad
2. Merchants Chamber of Uttar Pradesh, Kanpur
3. Upper India Chamber of Commerce, Kanpur
4. Avadh Chamber of Commerce and Industry, Lucknow
5. Eastern U. P. Exporters' Association, Varanasi
6. Assistant Director (Handicrafts), Office of the Development Commissioner, Saharanpur
7. Associated Chamber of Commerce and Industry of Uttar Pradesh, Lucknow
8. Indian Industries Association, Lucknow

#### West Bengal

1. Bengal Chamber of Commerce & Industry, Kolkatta
2. Bengal National Chamber of Commerce & Industry, Kolkatta
3. Development Commissioner Falta SEZ, Kolkatta

4. Federation of Biri, Biri Leaves & Tobacco Merchants, Kolkatta
5. Indian Chamber of Commerce, Kolkatta
6. Oriental Chamber of Commerce, Kolkatta
7. Bharat Chamber of Commerce, Kolkatta
8. Merchant Chamber of Commerce, Kolkatta
9. Calcutta Chamber of Commerce, Kolkatta
10. Malda Merchants' Chamber of Commerce, Malda

Ausgabestellen für Tee-Exporte:

Andhra Pradesh

1. M/s.Vimta Labs Ltd., Hyderabad  
Tamilnadu
2. M/s. Upasi Tea Research Foundation, Valparai  
Maharashtra
3. M/s. Geo-Chem Laboratories (P) Ltd., Mumbai
4. M/s. Stewart Surveyors & Assayers Pvt. Ltd., Mumbai  
West Bengal
5. M/s. BSI Inspectorate India Pvt. Ltd., Kolkata
6. M/s.Cargo Inspectors & Superintendence Co. Pvt. Ltd., Kolkata
7. M/s. Tea Research Association, Kolkata

**Indonesien**

Jede Behörde (Municipality Offices, Provincial Offices bzw. District Offices) des Ministeriums für Industrie und Handel, wobei ausnahmsweise die Institution im Sondergebiet „Hauptstadt Jakarta“ Ursprungszeugnisse auch für andere Provinzen ausstellen darf.

Municipality Office u. a. in Pekanbaru, Surakarta, Bontang, Balikpapan, Banjarbaru, Makasar, Bitung, Batam, Dumai, Kebayoran Baru, Cakung, Tanah Abang, Puri Kembangan, Tanjung Priok, Sukabumi, Bandung, Cirebon, Bekasi, Tarakan, Tangerang, Cilegon  
Provincial Office u. a. in Banda Aceh, Jambi, Surabaya, Manado, Medan, Padang, Pekanbaru, Palembang, Bengkulu, Bandar Lampung, Jakarta, Bandung, Semarang, Yogyakarta, Pontianak, Palangkaraya, Samarinda, Banjarmasin, Denpasar, Mataram, Makassar, Palu, Kendari, Ambon, Ternate, Jayapura, Banten, Pangkal Pianang, Gorontalo  
District Office u. a. in Karawang, Purbalingga, Ternate, Lhokseumawe, Kisaran, Tembilahan, Tanjung Pinang, Cibinong, Sukabumi, Soreang, Tasikmalaya, Sumber, Purwakarta, Bekasi, Cilacap, Banyuwangi, Pasuruan, Gresik, Pangkalan Bun, Sampit, Kuala Kapuas,

Tanjungredep, Gianyar, Merauke, Biak, Serui, Sorong, Manokwari, Fak-Fak, Serang, Tigaraksa, Tanjung Pandan

#### Sumatera

1. Propinsi Daerah Istimewa Aceh (Banda Aceh - Sumatera)
2. Propinsi Sumatera Utara (Medan - North Sumatera)
3. Propinsi Sumatera Barat (Padang - West Sumatera)
4. Propinsi Riau (Pekanbaru - Sumatera)
5. Propinsi Jambi (Jambi - Sumatera)
6. Propinsi Sumatera Selatan (Palembang - South Sumatera)
7. Propinsi Bengkulu (Bengkulu - Sumatera)
8. Propinsi Lampung (Bandar Lampung - Sumatera)

#### Jawa

1. Daerah Khusus Ibukota Jakarta (D.K.I. Jakarta - Jawa)
2. Propinsi Jawa Barat (Bandung - West Jawa)
3. Propinsi Jawa Tengah (Semarang - Central Jawa)
4. Daerah Istimewa Yogyakarta (Yogyakarta - Jawa)
5. Propinsi Jawa Timur (Surabaya - East Jawa)
6. KAMAR DAGANG DAN INDUSTRI JAWA TIMUR (East Java Chamber of Commerce and Industry)

#### Kalimantan

1. Propinsi Kalimantan Barat (Pontianak - West Kalimantan)
2. Propinsi Kalimantan Tengah (Palangka Raya - Central Kalimantan)
3. Propinsi Kalimantan Selatan (Banjarmasin - South Kalimantan)
4. Propinsi Kalimantan Timur (Samarinda - East Kalimantan)

#### Sulawesi

1. Propinsi Sulawesi Utara (Manado - North Sulawesi)
2. Propinsi Sulawesi Tengah (Palu - Central Sulawesi)
3. Propinsi Sulawesi Tenggara (Kendari - South East Sulawesi)
4. Propinsi Sulawesi Selatan (Ujung Pandang - South Sulawesi)

#### Bali

1. Propinsi Bali (Denpasar - Bali)

#### Nusa Tenggara Barat & Timur

1. Propinsi Nusa Tenggara Barat (Mataram - Lombok)
2. Propinsi Nusa Tenggara Timur (Kupang)

Maluku; Irian Jaya; Timor Timur

1. Propinsi Maluku (Ambon)
2. Propinsi Irian Jaya (Jayapura)
3. Propinsi Timor Timur (Dili)

Nusantara Bonded Zone

1. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Kantor Pusat, Jakarta-Utara
2. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Tg. Priok, Jakarta-Utara
3. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Marunda, Jakarta-Utara
4. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Bekasi - MMID, Bekasi (West Java)
5. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Cibinong - CCIE, Bogor (West Java)
6. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Cikampek - IID, Cikampek, Karawang (West Java)
7. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Semarang - LCN, Semarang (Central Java)
8. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Pasuruan - PIER, Bangil (East Java)
9. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Ngoro - NIP, Mojokerto (East Java)
10. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Medan - LHT, Medan (North Sumatera)
11. PT (Persero) Kawasan Berikat Nusantara  
KBN Cabang Bintan, Riau (Sumatera)  
Kawasan Berikat Nusantara in Cakung

Industrial Development Authority of Batam Island

1. Satuan Pelaksana Otorita  
Pengembangan Daerah Industri  
Pulau Batam  
Kepala

## **Iran**

Chamber of Commerce, Industries, Mines and Agriculture, Teheran und deren  
Zweigstellen: Abadan, Ahvaz, Arak, Ardash, Bandar Abbas, Bojnord/Bojnurd,  
Bushire/Bushehr, Birjand, Isfahan, Gorgan, Hamedan, Ilam, Karaj, Kashan, Kerman,  
Kermanshah, Khorramabad, Khorramshahr, Khorasan Razavi (Mashhad), Urmia, Qazvin,  
Qom, Sanandaj, Semnan, Sari, Shiraz, Shahr e kord, Tabriz, Yasuj, Yazd, Zanjan

## **Irland**

The Chambers of Commerce of Ireland mit folgenden Mitgliedskammern:

Arklow Chamber of Commerce  
Athenry Chamber of Commerce  
Athy Chamber of Commerce  
Ballina Chamber of Commerce  
Ballybay Chamber of Commerce  
Ballynasloe Chamber of Commerce  
Ballyhaunis Chamber of Commerce  
Bantry Chamber of Commerce  
Boyle Chamber of Commerce  
Bray and District Chamber of Commerce  
Carlow Chamber of Commerce  
Carrickmacross Chamber of Commerce  
Carrick-on-Shannon Chamber of Commerce  
Castlebar Chamber of Commerce  
Cavan Chamber of Commerce  
Claremorris Chamber of Commerce  
Clonmel Chamber of Commerce  
Cootehill Chamber of Commerce  
Cork Chamber of Commerce  
Donegal Chamber of Commerce  
Droheda Chamber of Commerce  
Dublin Chamber of Commerce  
Dun Laoghaire/Rathdown Chamber of Commerce  
Dundalk Chamber of Commerce  
Dungarvan Chamber of Commerce  
Ennis Chamber of Commerce  
Enniscorthy Chamber of Commerce

Galway Chamber of Commerce and Industry  
Gweedore Chamber of Commerce  
Kilkenny Chamber of Commerce  
Killarney Chamber of Commerce  
Leixlip Chamber of Commerce  
Letterkenny Chamber of Commerce  
Limerick Chamber of Commerce  
Longford Chamber of Commerce  
Midletown and Area Chamber of Commerce  
Monaghan Chamber of Commerce  
Mullingar Chamber of Commerce  
Naas Chamber of Commerce  
Navan Chamber of Commerce  
Nenagh Chamber of Commerce  
Newbridge Chamber of Commerce  
New Ross Chamber of Commerce  
Portlaoise Chamber of Commerce  
Roscommon Chamber of Commerce  
Roscrea Chamber of Commerce  
Sligo Chamber of Commerce  
South Dublin Chamber of Commerce  
Thurles Chamber of Commerce  
Tralee Chamber of Commerce  
Tullamore Chamber of Commerce  
Waterford Chamber of Commerce  
Westport Chamber of Commerce  
Wexford Chamber of Industry and Commerce  
Wicklow Chamber of Commerce  
Youghal Chamber of Commerce

## **Island**

Iceland Chamber of Commerce, Reykjavik

## **Israel**

Chamber of Commerce Tel Aviv-Jaffa (für den mittleren Landesteil Israels)

Chamber of Commerce Haifa (für den nördlichen Landesteil Israels)

Chamber of Commerce and Industry of Beersheba and the Negev District (für den südlichen Landesteil Israels)

Chamber of Commerce Jerusalem

**Italien (einschließlich San Marino; Vatikanstadt)**

Camere di Commercio Industria Artigianato Agricoltura (Industrie- und Handelskammern)  
ausnahmsweise die Zollämter (Dogane)

**Jamaika**

Jamaika Manufacturers Association, Kingston

**Japan**

Präfektur Hokkaido:

Hakodate, Otaru, Sapporo, Asahikawa, Muroran, Kushiro, Nemuro, Ahibetsu und  
Tomakomai Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Aomori:

Aomori, Hirosaki, Hachinohe und Mutsu Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Iwate:

Morioka, Mizusawa, Kitagami und Ohunato Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Miyagi:

Sendai, Ishinomaki, Kesenuma und Furukawa Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Akita:

Akita Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Yamagata:

Yamagata, Sakata, Tsuruoka, Yonezawa, und Tendo Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Fukushima:

Fukushima, Koriyama, Aizuwakamatsu, Iwaki und Sukagawa Chamber of Commerce and  
Industry

Präfektur Niigata:

Niigata, Joetsu, Nagaoka, Kashiwazaki, Sanjo, Sibata, Tsubame und Ojiya Chamber of  
Commerce and Industry



Präfektur Toyama:

Toyama, Takaoka, Uozu, Tonami, Namerikawa und Kurobe Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Ishikawa:

Kanazawa, Komatsu, Kaga und Hakusan Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Nagano:

Ueda, Nagano, Matsumoto, Iida, Okaya, Suwa, Simosuwa, Suzaka, Ina, Sinonoi, Siojiri, Komoro, Nakano, Komagane und Omachi Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kyoto:

Kyoto Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Osaka:

Osaka, Sakai, Higashiosaka, Izumiotsu, Takatsuki, Kishiwada, Kaizuka, Ibaraki, Suita, Yao, Toyonaka, Ikeda, Izumisano, Kitaosaka, Moriguchikadoma, Matsubara, Takaishi, Minoo, Izumi und Daito Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Hyogo:

Kobe, Himeji, Amagasaki, Akashi, Nishinomiya, Itami, Aioi, Ako, Miki, Takasago, Tatsuno, Kakogawa, Ono, Kasai und Takarazuka Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Nara:

Nara, Yamatotakada und Kashihawa Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Wakayama:

Wakayama, Kainan und Hashimoto Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Tottori:

Tottori, Yonago und Sakaiminato Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Shimane:

Matsue, Hamada, Masuda und Ohda Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Okayama:

Okayama, Kurasaki, Tamano, Saidaiji und Soja Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Hiroshima:

Hiroshima, Onomichi, Kure, Fukuyama, Mihara, Fuchu, Miyoshi, Otake, Takehara und Innoshima Chamber of Commerce and Industry; Higashihiroshima Chamber of Commerce and Industry, Chino/Nagano; Saku und Chikuma Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Ibaraki:

Mito, Tsuchiura, Koga, Hitachi, Yuuki, Hitachinaka und Shimodate Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Tochigi:

Tochigi, Utsunomiya, Ashikaga, Kanuma, Oyama, Nikkochiku und Sano Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Gunma:

Takasaki, Maebashi, Kiryu, Tatebayashi, Isesaki, Ota, Tomioka, Shibukawa und Fujioka Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Saitama:

Kawagoe, Kawaguchi, Kumagaya, Saitama, Chichibu, Gyoda, Honjo, Fukaya, Tokorozawa, Warabi, Hanno, Ageo, Sayama, Soka, Kasukabe und Iwatuki Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Chiba:

Choshi, Chiba, Funabashi, Ichikawa, Matsudo, Chiba, Noda, Togane, Kashiwa, Ichihara, Narita und Urayasu Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Tokyo:

Tokyo, Hachioji, Musashino, Ome, Tachikawa, Musasifuchu, Machida und Tama Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kanagawa:

Yokohama und Yokosuka Chamber of Commerce and Industry; Kawasaki Chamber of Commerce and Industry, Hatukaichi/Hiroshima; Shimonoseki Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Yamaguchi:

Ube, Yamaguchi, Hohu, Tokuyama, Kudamatsu, Iwakuni, Hikari, Onoda und Yanai Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Tokushima:

Tokushima, Naruto, Komatsushima und Anan Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kagawa:

Takamarsu, Marugame, Sakaide, Kanonji und Tadotsu Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Ehime:

Matsuyama, Uwajima, Imabari, Niihama, Saijo, Iyo, Oozu, Kawano und Toyoshi Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kochi:

Kochi Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Fukuoka:

Fukuoka, Kurume, Kitakyushu, Omuta Iizuka, Nogata, Yanagawa, Okawa, Buzenkawasaki und Chikugo Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Saga:

Saga, Karatsu, Imari, Tosu, Arita, Takeo und Kashima Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Nagasaki:

Nagasaki, Sasebo, Isahaya, Omura und Matsuura Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kumamoto:

Kumamoto, Yashiro und Yamaga Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Oita:

Beppu, Oita, Nakatsu und Usa Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Miyazaki:

Miyakonojo, Miyazaki und Nobeoka Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Kagoshima:

Kagoshima und Sendai Chamber of Commerce and Industry; Kushikino Chamber of Commerce and Industry, Odawara/Kanagawa; Hiratuka, Fujisawa, Chigasaki, Atsugi, Hadano, Kamakura, Sagamihara, Yamato und Ebina Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Yamanashi:

Kofu und Fujiyoshida Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Shizuoka:

Shizuoka, Hamamatsu, Numazu, Shimizu, Fuji, Iwata, Shimada, Yaizu und Fukuroi Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Gifu:

Gifu, Ogaki, Tajimi, Seki, Nakatsugawa, Toki, Mizunami, Kagamihara und Hashima Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Aichi:

Nagoya, Okazaki, Toyohashi, Handa, Ichinomiya, Seto, Gamagori, Toyokawa, Kariya, Toyota, Anjo, Nishio, Kasugai, Inazawa, Tokoname, Konan, Komaki und Tokai Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Mie:

Yokkaichi, Tsu, Matsusaka, Kuwana, Ueno und Kameyama Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Fukui:

Fukui, Takefu, Obama und Sabae Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Shiga:

Otsu, Nagahama, Hikone, Youkaichi, Kusatsu und Moriyama Chamber of Commerce and Industry

Präfektur Okinawa:

Naha Chamber of Commerce and Industry

Japan Machinery Center for Trade and Investment

Japan Textiles Exporters Association

Yokohama Foreign Trade Association  
Kyoto Foreign Trade Association  
Osaka Foreign Trade Association  
Kobe Foreign Trade Association  
Central Federation of Societies of Commerce and Industry

### **Jemen**

Sanaa Chamber of Commerce, Sanaa  
Taiz Chamber of Commerce, Taiz  
Hodeidah Chamber of Commerce, Hodeidah  
Dhamar Chamber of Commerce, Dhamar  
Saadah Chamber of Commerce, Saadah  
Aden Chamber of Commerce, Aden  
Mukalla Chamber of Commerce, Mukalla  
sowie die Handelskammern der Provinzen Ibb, Mareb, Al-Javij und Hajjah

### **Jordanien**

Ausstellung der Ursprungszeugnisse durch die Industrie- und Handelskammern;  
Beglaubigung durch das Ministerium für Industrie und Handel,  
Abteilung für Industrieförderung, Amman

### **Kaimaninseln**

The Principal Secretary Ministry of Aviation, Tourism + Trade, Grand Cayman,  
B. W. I., Kingston

### **Kambodscha**

Ministry of Commerce, Foreign Trade Department, Phnom Penh

Special Economic Zones:

- Dragon King
- Hi-Park
- Kerry Worldbridge Logistics
- Manhattan
- Neang Kok Koh Kong
- Poi Pet O'Neang
- Phnom Penh
- Sanco Poi Pet- Shandong Sunshell Svay Rieng
- Sihanouk Ville

- Sihanouk Ville Port
- Tai Seng-Bavet

### **Kap Verde**

- für Früchte und andere leicht verderbliche Waren

Landwirtschaftsministerium – Ministério da Agricultura, Alimentação e Ambiente

Gesundheitsamt – Delegacia da Saúde

- für Frischfisch und Fisch in Dosen

Generaldirektion für Fischfang – Direcção Geral das Pescas

Gesundheitsamt – Delegacia da Saúde

- bei anderen Produkten das jeweils zuständige Fachministerium/die jeweilige Fachbehörde

### **Kamerun**

Handelsministerium (Ministère de Commerce)

Büros der Chambre de Commerce, d'Industrie et des Mines

### **Kanada**

Ausstellung durch die Exporteure;

Bestätigung durch die Canadian chambers of commerce, Ottawa, Toronto, Montreal, Calgary  
Boards of trade, Department of Agriculture

### **Kasachstan**

Ministry of Industry and Trade

Committee on Industry, Scientific and Technical Development of Kazakhstan in Astana,  
Aktobe und Aktyubinsk Region; Almaty; Atyrau und Region; Aktau und Mangistau Region;  
Arkalyk (Kostanai Region); Zhezkazgan; Satpaev; Zhairam, Balkhash, Priozersk, Zhana-Arka  
(Karaganda Region); Karagandan und Region; Kokshetau und Akmola Region; Kostanai und  
Region; Kyzylorda und Region; Pavlodar und Region; Petropavlovsk und Nord Kasachstan  
Region; Semipolartinsk; Ayaguz; Kurchatov; Urdjar Village; Taraz und Zhambyl Region;  
Taldykurgan und Almaty Region; Ust-Kamenogorsk und Ostkasachstan Region; Uralsk und  
Westkasachstan Region, Shymkent und Süd Kasachstan Region

### **Katar**

Qatar Chamber of Commerce & Industry, Doha;

Bestätigung durch das Wirtschaftsministerium (Ministry of Economy & Commerce), Doha

### **Kenia**

Kenya National Chamber of Commerce and Industry

Department of External Trade/Ministry of Trade, Nairobi, Zweigstellen: Mombasa, Nakuru, Eldoret, Kisumu

### **Kirgisistan**

Industrie- und Handelskammer Kyrghyzexpertiza, Bischkek

Industrie- und Handelskammer Kyrghyzexpertiza-Yug, Osch

### **Kiribati**

Ministry of Trade, Industry and Labour, Tarawa

### **Kolumbien**

Ministerio de Comercio, Industria y Turismo, Direccion de Comercio Exterior, Bogotá mit den Regionaldirektionen in Cali, Buenaventura, Ipiales, Medellín, Cucuta, Bucaramanga, Pereira, Manizales, Barranquilla, Santa Marta, Cartagena

### **Komoren**

Ministère des Affaires Etrangères, de la Cooperation et du Commerce Extérieur, Moroni

Service Control des Conditionnements, Moroni

Chambre Professionnelle à Mayotte

### **Kongo, Republik**

Chambre de Commerce, d'Industrie, d'Agriculture et des Métiers, Brazzaville

Chambre de Commerce, d'Industrie, d'Agriculture et des Métiers, Région du Kouilou, Pointe Noire

### **Demokratische Republik Kongo (früher Zaire)**

Zollstellen: Boma, Bukavu, Butembo, Beni, Kinshasa, Lubumbashi, Matadi, Zongo und alle nachgeordneten Zollstellen, die die Vordrucke der vorstehenden Zolldienste verwenden

### **Korea (Republik)**

Korea Chamber of Commerce and Industry (KCCI), Seoul und die regionalen Handelskammern

## **Kroatien**

Kroatische Wirtschaftskammer (Hrvatska Gospodarska Komora/Chamber of Commerce of Croatia/Chambre de Commerce de Croatie)

Zagreb

sowie deren Zweigstellen (Zupanijska Komora/Regional Chamber/Chambre Regionale) in Bjelovar, Cakovec, Dubrovnik, Karlovac, Koprivnica, Krapina, Osijek, Otocac, Pozega, Pula, Rijeka, Slavonski Brod, Sibenik, Sisak, Split, Varazdin, Virovitica, Vukovar, Zadar

## **Kuba**

Cámara de Comercio de la República de Cuba, La Habana

## **Kuwait**

Industrie- und Handelskammer Kuwait (Kuwait Chamber of Commerce and Industry, KCCI) oder Ministerium für Handel und Industrie (Ministry of Commerce and Industry; MCI)

Beglaubigung: Kuwaitisches Außenministerium (Ministry of Foreign Affairs, MOFA)

## **Laos**

Foreign Trade Department

Ministry of Industry and Commerce, Vientiane

Industry and Trade Service in Champasack Province, Bolikhamxay Province, Khammoane Province, Savannakhet Province, Vientiane Province, Bokeo Province, LouangPhraBang, Sekong Province, Oudomxay Province, Xienkhong Povince, Houaphanh Province, Sayaboury Province und Attapeu Province

Lao National Chamber of Commerce and Industry

Für Holz und Holzprodukte sowie Agrar- und Forstprodukte:

Ministry of Commerce

Trade Services in der Champasack Province, Bolikhamxay Province, Khammouane Province, Savannakhet Province, Vientiane Province, Saravane Province, Bokeo Province, Louangprabang Province und der Sekong Province

Zusätzlich auch für Kaffeebohnen:

Ministry of Commerce

Trade Service

Champasack Province

## **Lesotho**



Ministry of Trade and Industry, Cooperatives and Marketing Director of Trade, Maseru

**Lettland**

Industrie- und Handelskammer (Latvijas Tirdzniecibas un Rupniecibas Palata) in Riga, Daugavpils, Liepaja, Valmiera, Cesis, Ventspils, Rezekne, Jelgava, Roja

**Libanon**

Industrie- und Handelskammern in Beirut, Mount-Lebanon, Saida, Tripoli, Zahlé

**Liberia**

Liberia Chamber of Commerce, Monrovia

**Libyen**

Tripoli Chamber of Commerce and Industry  
Misurata Chamber of Commerce and Industry  
Tobruk Chamber of Commerce and Industry  
Sebha Chamber of Commerce and Industry  
Benghazi Chamber of Commerce and Industry  
Zawia Chamber of Commerce and Industry  
Derna Chamber of Commerce and Industry

**Litauen**

Customs Department of the Republic of Lithuania (Lietuvos Respublikos Muitines Departamentas), Vilnius & regional Chambers of Commerce, Industry and Handicrafts in Kaunas, Klaipeda, Panevezys, Siauliai, Vilnius

**Luxemburg**

Chambre de Commerce du Grand Duché de Luxembourg, Luxembourg  
Chambre d'Agriculture (für landwirtschaftliche Produkte), Strassen

**Macau**

Government of the Macau Special Administrative Region  
Direccao dos Servicos de Economia, Macau, VR China

**Madagaskar**

Chambres de Commerce, d'Industrie, d'Artisanat et d'Agriculture - CCIAA, Antananarivo, Antalaha, Antsirabe, Antsiranana, Fianarantsoa, Mahajanga, Mananjary, Morondava, Nosy-Be, Toamasina, Tolagnero und Toliara

### **Malawi**

Malawi Chamber of Commerce and Industry, Blantyre  
Tobacco Control Commission, Lilongwe (nur Tabak)

### **Malaysia**

Federation of Malaysian Manufacturers (FMM):

- Northern Branch,
- Selangor Branch,
- Johor Branch,
- Malacca Branch,
- Eastern Branch,
- Perak Branch,
- Kuala Lumpur Head Quarters

Chinese Chamber of Commerce, Sandakan

Dewan Perniagaan Melayu Malaysia

Dewan Perniagaan Melayu Pulau Pinang (Penang Malay Chamber of Commerce, Malaysia)

Indian Chambers of Commerce, Kuala Lumpur

Ministry of International Trade and Industry (MITI), Kuala Lumpur

und Cawangan Pulau Pinang, Pulau Pinang

Bahagian Perdagangan Antarabangsa,

Kementerian Perdagangan Antarabangsa dan Industri, Kuala Lumpur

b.p. Ketua Pengarah Kastam

Kastam dan Eksais di Raja

b.p. Ketua Setiausaha

Kementerian Perdagangan Antarabangsa dan Industri, Kuala Lumpur

Kemeterian Perdagangan Antarabangsa dan Industri

Cawang Pulau Pinang, Pulau Pinang

## **Maldiven**

Maldives Customs Service

## **Mali**

Direction Générale de la Règlementation et du Contrôle du Secteur de Développement Rural  
– Ministère de l'Agriculture, Bamako (für landwirtschaftliche Erzeugnisse)

Direction Nationale de l'Industrie – Ministère de l'Industrie et du Commerce, Bamako (für andere Waren)

## **Malta**

The Malta Chamber of Commerce, Valletta

Malta Federation of Industries, Floriana

## **Marokko**

Administration des Douanes et Imports Indirects, Rabat und dessen Regionalbüros  
Industrie- und Handelskammern

## **Mauretanien**

Chambre de Commerce, Nouakchott

Direction Générale des Douanes, Nouakchott

## **Mauritius**

Ministry of Industry, Small and Medium Enterprises, Commerce and Cooperatives,  
Abteilung: Commerce Division in Port-Louis

The Mauritius Chamber of Commerce and Industry, Port-Louis

## **Mazedonien**, ehemalige jugoslawische Republik

Economic Chamber of Macedonia

Bitola Regional Chamber, Skopje,

Kocani Regional Chamber, Skopje,

Prilep Regional Chamber, Skopje

## **Mexico**

Generaldirektion für Außenhandel (Dirección General de Comercio Exterior)

Wirtschaftsministerium (Secretaria de Economía), Mexiko-Stadt (México D.F.)

Vertretungen des Wirtschaftsministeriums in den Einzelstaaten Aguascalientes, Aguascalientes (Delegación); Baja California Norte, Mexicali (Delegación); Baja California Sur, La Paz (Delegación); Campeche, Campeche (Delegación); Coahuila, Saltillo (Delegación); Colima, Colima (Delegación); Chiapas, Tuxtla Gutierrez (Delegación); Chihuahua, Chihuahua (Delegación); Durango, Durango (Delegación); Estado de México, Toluca (Delegación); Guanajuato, Leon (Delegación); Guerrero, Acapulco (Delegación); Hidalgo, Pachuca (Delegación); Jalisco, Guadalajara (Delegación); Michoacan, Morelia (Delegación); Morelos, Cuernavaca (Delegación); Nayarit, Tepic (Delegación); Nuevo Leon, Monterrey (Delegación); Oaxaca, Oaxaca (Delegación); Puebla, Puebla (Delegación); Queretaro, Queretaro (Delegación); Quintana Roo, Chetumal (Delegación); San Luis Potosi, San Luis Potosi (Delegación); Sinaloa, Culiacan (Delegación); Sonora, Hermosillo (Delegación); Tabasco, Villahermosa (Delegación); Tamaulipas, Ciudad Victoria (Delegación); Tlaxcala, Tlaxcala (Delegación); Veracruz, Jalapa (Delegación); Yucatan, Mérida (Delegación) und Zacatecas, Zacatecas (Delegación) sowie in der Zona Metropolitana, Einzelstaat Estado de México (Delegación)

Büros des Wirtschaftsministeriums im Einzelstaat Baja California Norte, Tijuana (Subdelegación); in Piedras Negras, Einzelstaat Coahuila (Subdelegación); in Monclova, Einzelstaat Coahuila (Oficina Servicios); in Torreon, Einzelstaat Coahuila (Subdelegación); in Tapachula, Einzelstaat Chiapas (Subdelegación); in Ciudad Juarez, Einzelstaat Chihuahua (Subdelegación); in Gomez Palacio, Einzelstaat Durango (Subdelegación); in Celaya, Einzelstaat Guanajuato (Subdelegación); in Chilpancingo, Einzelstaat Guerrero (Subdelegación); in Cancun, Einzelstaat Quintana Roo (Subdelegación); in Ciudad Obregon, Einzelstaat Sonora (Subdelegación); in Nogales, Einzelstaat Sonora (Subdelegación); in San Luis Río Colorado, Einzelstaat Sonora (Subdelegación); in Matamoros, Einzelstaat Tamaulipas (Subdelegación); in Nuevo Laredo, Einzelstaat Tamaulipas (Subdelegación); in Reynosa, Einzelstaat Tamaulipas (Subdelegación); in Tampico, Einzelstaat Tamaulipas (Subdelegación); in Coatzacoalcos, Einzelstaat Veracruz (Subdelegación); in Poza Rica, Einzelstaat Veracruz (Subdelegación) und in Veracruz, Einzelstaat Veracruz (Subdelegación)

## **Moldau**

Industrie- und Handelskammer in  
Chisinau City und Zweigstellen

Balti Branch, Tighina Branch in Causani City, Lapusna Branch in Hincesti City, Orhei Branch, Soroca Branch, Ungheni Branch, Edinet Branch, Gagauz-Yeri Branch in Ceadir-Lunga City, Cahul Branch, Hincesti branch und Gagauzia branch

Foreign Trade Promotion Division

Ministry of Economy of the Republic of Moldova, Kishinev

### **Mongolei**

Mongolische Kammer für Handel und Industrie, Ulaanbaatar – 38

Licence Office of the Ministry of Trade and Industry J., Ulaanbaatar 11

### **Montenegro**

The Chamber of Economy of Montenegro, Podgorica

### **Montserrat**

Customs and Excise Department, Plymouth, Montserrat, W. I.

### **Mosambik**

Câmara de Indústria e Comércio der Provinzen Maputo, Sofala, Zambézia, Manica und Nampula

Direcção Nacional das Alfândegas, Maputo (für fakultatives Zusatzzertifikat „EUR-1“)

### **Myanmar**

Government of the Union of Myanmar, Ministry of Commerce, Directorate of Trade, Yangon

Union of Myanmar Chamber of Commerce and Industry, Yangon

für Textilprodukte:

Ministry of Industry No. 1, Myanmar Textile Industries

für Hartholz:

Ministry of Forestry, Myanmar Timber Enterprise (MTE)

### **Namibia**

Department of Customs and Excise

Ministry of Finance

Windhoek

### **Nauru**

The Director, Nauru Customs and Immigration, Nauru

## **Nepal**

Nepal Chamber of Commerce, Kathmandu, sowie Handelskammern im Landesinneren

## **Neuseeland und Neuseeländisch Ozeanien**

Neuseeland

- New Zealand Customs Service
- Chambers of Commerce

Neuseeländisch Ozeanien

- Cookinseln:

Ministry of Trade, Customs Department, Rarotonga

- Niue:

Office of the External Affairs, Premier's Department, Alofi  
für Agrarprodukte:

Department of Agriculture, Forestry and Fisheries, Alofi

- Tokelau:

Office of the Tokelau Administrator, Apia/Westsamoa

## **Nicaragua**

Centro des Trámites de las Exportaciones, Managua

## **Niederlande, überseeische Reichsteile und abhängige Gebiete**

Niederlande:

Kamers van Koophandel en Fabrieken  
Produktschap voor zuivel (nur für Käse)

Überseeische Reichsteile und abhängige Gebiete:

Niederländische Antillen (Curacao und Bonaire)  
Douane van de Nederlandse Antillen

Saba, St. Eustatius, St. Maarten:

Douane van de eilanden Saba, St. Eustatius en St. Maarten  
Bei Reexport: Kamer van Koophandel St. Maarten

## **Niger**

Chambre de Commerce; Gegenzeichnung und Stempel: Service des Douanes

## **Nigeria**

Chamber of Commerce;

Gegenzeichnen/-stempeln durch Customs authorities

## **Nordkorea (Demokratische Volksrepublik Korea)**

Korea Export & Import Commodity Inspektion Committee, Moranbong District, Pyöngyang

## **Norwegen (einschließlich Spitzbergen, Bouvat-Inseln, Bäreninseln + Jan Mayen)**

Zollämter in allen größeren Städten;

Handelskammern in

Aalesund, Arendal, Bergen, Drammen, Haugesund, Kristiansand-S., Mo i Rana, Oslo, Skien, Stamsund/Lofoten, Stavanger, Tromsö, Trondheim, Sarpsborg.

Für Spitzbergen, Bäreninsel und Jan Mayen ist die nächstgelegene Handelskammer, in diesen Fällen Tromsö, zuständig.

Für die anderen norwegischen Gebiete gilt Entsprechendes.

## **Österreich**

Wirtschaftskammer Burgenland (Eisenstadt)

Wirtschaftskammer Kärnten (Klagenfurt)

Wirtschaftskammer Niederösterreich (Wien)

Wirtschaftskammer Oberösterreich (Linz)

Wirtschaftskammer Salzburg (Salzburg)

Wirtschaftskammer Steiermark (Graz)

Wirtschaftskammer Tirol (Innsbruck)

Wirtschaftskammer Vorarlberg (Feldkirch)

Wirtschaftskammer Wien (Wien)

## **Oman**

Ministry of Commerce and Industry, Mascat;

Oman Chamber of Commerce and Industry, International Trade Division, Ruwi

## **Pakistan**

Overseas investors chamber of commerce and industry, Karachi  
Chambers of Commerce and Industry

Government of Pakistan

Ministry of Commerce

Trade Development Authority of Pakistan (TDAP) in Karachi, Multan, Faisalabad, Mirpur,  
Gujranwala, Lahore, Peshawar, Quetta, Islamabad und Sialkot  
Karachi Export Processing Zone

### **Panama**

Ministerio de Comercio e Industrias (MICI), Viceministerio de Comercio Exterior;

Cámara de Comercio, Industria y Agricultura de Panamá, Panamá,

Cámara de Comercio, Industria y Agricultura de Colón, Colón,

Sindicato de Industriales de Panamá

jeweils Gegenzeichnung durch oben genanntes Ministerium erforderlich

### **Papua-Neuguinea**

Department of Trade and Industry, Waigani

### **Paraguay**

Cámara Nacional de Comercio y Servicio de Paraguay, Asunción

Unión Industrial Paraguaya (UIP), Asunción

Federación Paraguaya de Madereros (FEPAMA), Asunción

Cámara Paraguaya de Exportadores de Cereales y Oleaginosas, Asunción

Cámara Algodonera del Paraguay (CADELPA), Asunción

Die von den genannten Stellen ausgestellten Ursprungszeugnisse müssen stets mit einem  
Zustimmungsvermerk (visto bueno) des paraguayischen Ministeriums für Industrie und  
Handel versehen sein.

Ministerio de Industria y Comercio (MIC), Departamento de Comercio Exterior, Asunción

### **Peru**

Ministerio de Industria, Comercio, Turismo, Integración y Negociaciones Comerciales  
Internacionales, Lima

### **Philippinen**

Department of Finance, Bureau of Customs, Export Division, Port of Manila, Port Area,  
Manila;



Chamber of Commerce and Industry of the Philippines, Manila  
Garments and Textile Export Board, Department of Trade and Industry, Makati, Metro-Manila  
One Stop Export Development Center in Clark, Pampanga

## **Polen**

Zollamt, Warschau

## **Portugal**

Associação Comercial de Lisboa - Câmara de Comércio e Indústria Portuguesa  
Associação Comercial do Porto - Câmara de Comércio e Indústria do Porto  
Associação Comercial e Industrial do Funchal – Câmara de Comércio de Indústria da Madeira  
Câmara de Comércio de Angra do Heroísmo – Associação de Comerciantes, Industriais, Importadores e Exportadores das Ilhas Terceiras, Graciosa e São Jorge  
Câmara de Comércio de Ponta Delgada – Associação de Comerciantes, Industriais Exportadores e Importadores das Ilhas de São Miguel e Santa Maria  
Câmara de Comércio da Horta - Associação de Comerciantes, Industriais Importadores e Exportadores das Ilhas do Faial, Pico, Flores e Corvo  
Instituto dos Têxteis (für Textilwaren)

## **Ruanda**

Ministère des Finances et de la Planification économique, Kigali

## **Rumänien**

Camera de Comert si Industrie a României (CCIR)  
Camera de Comert si Industrie a Municipiului Bucuresti (CCIB)  
sowie regionale Industrie- und Handelskammern

## **Russische Föderation**

1. Chamber of Commerce and Industry of the Russian Federation, Moscow
2. Saint-Petersburg Chamber of Commerce and Industry Certification Department, St.-Petersburg
3. Kaliningrad Chamber of Commerce and Industry, Kaliningrad
4. Severnaya Chamber of Commerce and Industry, Murmansk
5. Chamber of Commerce and Industry of Nizhny Novgorod region, Nizhny Novgorod
6. Chamber of Commerce and Industry of Bashkortostan Republic, Ufa

7. The chamber of commerce and industry of Samara region, Samara
8. Saratovskaya Gubernskaya Chamber of Commerce and Industry, Saratov
9. Volgograd Chamber of Commerce and Industry, Volgograd
10. The Chamber of Commerce and Industry of Voronezh Region, Voronezh
11. The Chamber of Commerce and Industry of Krasnodar Region, Krasnodar
12. The Chamber of Commerce and Industry of Stavropol Region, Stavropol
13. The Chamber of Commerce and Industry of Ural Region, Ekaterinburg
14. Perm Chamber of Commerce and Industry, Perm
15. The Central-Siberian Chamber of Commerce and Industry, Krasnoyarsk
16. Novosibirsk City Chamber of Commerce and Industry, Novosibirsk
17. East-Siberian Chamber of Commerce and Industry, Irkutsk
18. The Chamber of Commerce and Industry of Republic Sakha (Yakutiya), Yakutsk
19. The Chamber of Commerce and Industry of the Far East Region, Khabarovsk
20. The Chamber of Commerce and Industry of the Primorsky Region, Vladivostok
21. The Chamber of Commerce and Industry of Moscow, Moscow
22. Ulyanovsk Chamber of Commerce and Industry, Ulyanovsk
23. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Kalmykia, Elista
24. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Kabardino-Balkariya, Nalchik
25. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Dagestan, Makhachkala
26. The South-Ural Chamber of Commerce and Industry, Chelyabinsk
27. The Chamber of Commerce and Industry of the Altai Region, Barnaul
28. Kuzbass Chamber of Commerce and Industry, Kemerovo
29. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Tyva, Kysyl
30. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Vladimir Region, Vladimir
31. Amur Chamber of Commerce and Industry, Blagoveschensk
32. Sochi Chamber of Commerce and Industry, Sochi
33. Astrakhan Chamber of Commerce and Industry, Astrakhan
34. Tomsk Chamber of Commerce and Industry, Tomsk
35. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Hakasiya, Abakan
36. Yaroslavl Chamber of Commerce and Industry, Yaroslavl
37. Lipetsk Chamber of Commerce and Industry, Lipetsk
38. Vologda Chamber of Commerce and Industry, Vologda
39. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Kareliya, Petrozavodsk
40. Taimyr Chamber of Commerce and Industry, Dudinka
41. Omsk Chamber of Commerce and Industry, Omsk
42. Tyumen Chamber of Commerce and Industry, Tyumen
43. Kaluga Chamber of Commerce and Industry, Kaluga

44. Kostroma Chamber of Commerce and Industry, Kostroma
45. Orel Chamber of Commerce and Industry, Orel
46. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Buryatiya, Ulan-Ude
47. Vyatskaya Chamber of Commerce and Industry, Kirov
48. Rostov Chamber of Commerce and Industry, Rostov
49. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Tatarstan, Kazan
50. Tula Chamber of Commerce and Industry, Tula
51. Tver Chamber of Commerce and Industry, Tver
52. Obninsk Chamber of Commerce and Industry, Obninsk
53. Smolensk Chamber of Commerce and Industry, Smolensk
54. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Udmurtiya, Izhevsk
55. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Adygeya, Maikop
56. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Mordoviya, Saransk
57. Arkhangelsk Chamber of Commerce and Industry, Arkhangelsk
58. The Chamber of Commerce and Industry of the Ivanovo Region, Ivanovo
59. Kavkazskiy Mineralnye Vody Chamber of Commerce and Industry, Kavkazskiy Mineralnye Vody
60. Pensa Chamber of Commerce and Industry, Pensa
61. Chamber of Commerce and Industry of the Pskov Region, Pskov
62. Ryasan Chamber of Commerce and Industry, Ryasan
63. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of North Osetiya, Vladikavkaz
64. The Chamber of Commerce and Industry of the Khanty-Mansiysky Autonomous Region, Khanty-Mansiysk
65. Kursk Chamber of Commerce and Industry, Kursk
66. Novgorod Chamber of Commerce and Industry, Velikiy Novgorod
67. Belgorod Chamber of Commerce and Industry, Belgorod
68. Volzhskaya Chamber of Commerce and Industry, Volzhsky
69. The Chamber of Commerce and Industry of the Jewish Autonomous Region, Birobidzhan
70. The Chamber of Commerce and Industry of Kamchatka Region, Petropavlovsk-Kamchatskiy
71. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Komi, Syktyvkar
72. Magadan Chamber of Commerce and Industry, Magadan
73. Odintsovo Chamber of Commerce and Industry, Odintsovo, Moscow-Region
74. Zhukovsky Chamber of Commerce and Industry, Zhukovsky, Moscow-Region
75. Dzerzhinsk Chamber of Commerce and Industry, Dzerzhinsk, Nizhny Novgorod Region
76. The Chamber of Commerce and Industry of Pushkin and Pavlovsk, Pushkin, Leningrad Region

77. Togliatti Chamber of Commerce and Industry, Togliatti, Samara Region
78. Naberezhniye Chelny Chamber of Commerce and Industry, Naberezhniye Chelny, Republic of Tatarstan
79. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Chuvashiya, Cheboksary
80. Rybinsk Chamber of Commerce and Industry, Rybinsk, Yaroslavl Region
81. Interregional Kropotkin Chamber of Commerce and Industry, Kropotkin-14, Krasnodar Region
82. Interregional Armavir Chamber of Commerce and Industry, Armavir, Krasnodar Region
83. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Karachayevo-Cherkessiya, Cherkessk
84. Sakhalin Chamber of Commerce and Industry, Yuzhno-Sakhalinsk
85. Interregional Taganrog Chamber of Commerce and Industry, Taganrog, Rostov Region
86. Staryi Oskol Chamber of Commerce and Industry, Staryi Oskol, Belgorod Region
87. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Mariy-El, Yoshkar-Ola
88. Podolsk Chamber of Commerce and Industry, Podolsk, Moscow Region
89. Reutov Chamber of Commerce and Industry, Reutov, Moscow Region
90. Serpukhov Chamber of Commerce and Industry, Serpukhov, Moscow Region
91. Bryansk Chamber of Commerce and Industry, Bryansk
92. Orenburg Chamber of Commerce and Industry, Orenburg
93. Tambov Chamber of Commerce and Industry, Tambov
94. Interregional Kanevskaya Chamber of Commerce and Industry, Kanevskaya Cossack village, Krasnodar Region
95. Interregional Slavyanskaya Chamber of Commerce and Industry, Slavyansk-na-Kubani, Krasnodar Region
96. Vyselkovskaya Chamber of Commerce and Industry, Vyselki Cossack Village, Krasnodar Region
97. Interregional Tikhoretskaya Chamber of Commerce and Industry, Tikhoretsk, Krasnodar Region
98. Interregional Eyskaya Chamber of Commerce and Industry, Eysk, Krasnodar Region
99. Interregional Labinskaya Chamber of Commerce and Industry, Labinsk, Krasnodar Region
100. Interregional Novorossiyskaya Chamber of Commerce and Industry, Novorossiysk, Krasnodar Region
101. Interregional Tuapsinskaya Chamber of Commerce and Industry, Tuapse, Krasnodar Region
102. Sovetskaya Gavan Chamber of Commerce and Industry, Sovetskaya Gavan, Khabarovsk Region

103. Verkhnekamskaya Chamber of Commerce and Industry, Berezniki, Perm Region
104. "Nakhodka" free economic zone Chamber of Commerce and Industry, Nakhodka-4, Primorsky Region
105. Novocherkasskaya Chamber of Commerce and Industry, Novocherkassk, Rostov Region
106. Shakhty Chamber of Commerce and Industry, Shakhty, Rostov Region
107. The Chamber of Commerce and Industry of Chita Region, Chita
108. Gatchinskaya Chamber of Commerce and Industry, Gatchina, Leningrad Region
109. Severskaya Chamber of Commerce and Industry, Severskaya Cossack Village, Krasnodar Region
110. Dmitrov Chamber of Commerce and Industry, Dmitrov, Moscow Region
111. Dubna Chamber of Commerce and Industry, Dubna, Moscow Region
112. Interregional Vostochnaya Chamber of Commerce and Industry, Pavlovsky Posad, Moscow Region
113. Bratsk Chamber of Commerce and Industry, Bratsk, Irkutsk Region
114. Korolev Chamber of Commerce and Industry, Korolev, Moscow Region
115. Kronshtadt Chamber of Commerce and Industry, Kronshtadt, Leningrad Region
116. Surgut Chamber of Commerce and Industry, Surgut, Tyumen Region
117. Magnitogorsk Chamber of Commerce and Industry, Magnitogorsk, Chelyabinsk Region
118. Nizhniy Tagil Chamber of Commerce and Industry, Nizhniy Tagil, Sverdlovsk Region
119. Anapa Tagil Chamber of Commerce and Industry, Anapa, Krasnodar Region
120. Sergievo-Posadskaya Chamber of Commerce and Industry, Sergiev Posad, Moscow Region
121. The Chamber of Commerce and Industry of Kurgan Region, Kurgan
122. Temryukskaya Chamber of Commerce and Industry, Temryuk, Krasnodar Region
123. Novotroitsk Chamber of Commerce and Industry, Novotroitsk, Orenburg Region
124. Kurganinskaya Chamber of Commerce and Industry, Kurganinsk, Krasnodar Region
125. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Altai, Gorno-Altai
126. Balashikha Chamber of Commerce and Industry, Balashikha, Moscow Region
127. Belorechensk Chamber of Commerce and Industry, Belorechensk, Krasnodar Region
128. Ust-Labinsk Chamber of Commerce and Industry, Ust-Labinsk, Krasnodar Region
129. Apsheronsk Chamber of Commerce and Industry, Apsheronsk, Krasnodar Region
130. Khimki Chamber of Commerce and Industry, Khimki, Moscow Region
131. Nyagan Chamber of Commerce and Industry, Nyagan, Khanty-Mansiysk Autonomous Region
132. Egorievsk Chamber of Commerce and Industry, Egorievsk, Moscow Region
133. Kamensk Chamber of Commerce and Industry, Kamensk-Shakhtinsky, Rostov Region
134. Schelkovo Chamber of Commerce and Industry, Schelkovo, Moscow Region

135. Kolchugino und Kolchugino district Chamber of Commerce and Industry, Kolchugino, Vladimir Region
136. The Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Ingushetia, Nazran
137. South-Region Chamber of Commerce and Industry of the Krasnoyarsk Region, Minusinsk, Krasnoyarsk Region
138. Timashevsk Chamber of Commerce and Industry, Timashevsk, Krasnodar Region
139. Elektrostal Chamber of Commerce and Industry, Elektrostal, Moscow Region
140. Kamyshin Chamber of Commerce and Industry, Kamyshin, Volgograd Region
141. Gubkin Chamber of Commerce and Industry, Gubkin, Belgorod Region
142. Primorsko-Akhtakharskaya Chamber of Commerce and Industry, Primorsko-Akhtakharsk, Krasnodar Region
143. South-East Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Tatarstan, Almetievsk, Republic of Tatarstan
144. Chamber of Commerce and Industry of the Moscow Region
145. Chamber of Commerce and Industry of Yamalo-Nenetsky Autonomous Region, Salekhard
146. Lobnya Chamber of Commerce and Industry, Lobnya, Moscow Region
147. Zheleznodorozhny Chamber of Commerce and Industry, Zheleznodorozhny, Moscow Region
148. Chamber of Commerce and Industry of Novosibirsk city, Novosibirsk
149. Nizhnevartovsk Chamber of Commerce and Industry, Nizhnevartovsk, Khanty-Mansiysk Autonomous Region
150. Krasnogorsk Chamber of Commerce and Industry, Krasnogorsk, Moscow Region
151. Fryazino Chamber of Commerce and Industry, Fryazino, Moscow Region
152. Chamber of Commerce and Industry of Nizhnevartovsk area, Nizhnevartovsk, Khanty-Mansiysk Autonomous Region
153. Kushevskaya Chamber of Commerce and Industry, Kushevskaya Cossack Village, Krasnodar Region
154. Chamber of Commerce and Industry of Leningrad Region, Saint-Petersburg
155. Gulkevichi Chamber of Commerce and Industry, Gulkevichi, Krasnodar Region
156. Pyatigorsk Chamber of Commerce and Industry, Pyatigorsk, Stavropol Region
157. Kolomna Chamber of Commerce and Industry, Kolomna, Moscow Region
158. Chamber of Commerce and Industry of Mozhaisk area of the Moscow Region, Mozhaisk, Moscow Region
159. Kamensk-Uralsky Chamber of Commerce and Industry, Kamensk-Uralsky, Sverdlovsk Region
160. Cherepovets Chamber of Commerce and Industry, Cherepovets, Vologda Region

161. South Chamber of Commerce and Industry of the Moscow Region, Stupino, Moscow  
Region

**Salomonen**

Controller of Customs and Excise, Honiara

**Sambia**

Zambia Revenue Authority, Technical and International Affairs Section of the Customs and Excise Division, Lusaka

**Sansibar**

Siehe Tansania

**Sao Tomé und Príncipe**

Direcção do Commercio, Sao Tomé

**Saudi-Arabien**

Ministry of Commerce and Industry, - Foreign Trade Department, Deputy Minister for Foreign Trade, Riyadh

**Schweden**

Alle Handelskammern:

Uppsalla, Norrköping (Nebenstellen Nyköping, Linköping, Eskilstuna und Visby), Jönköping, Karlstad, Västerås (Nst.: Örebro), Gävle, Sundsvall, Skellefteå (Nst. Umeå, Lycksele), Luleå, Stockholm, Göteborg (Nst. Trollhättan, Uddevalla, Lidköping, Borås, Skövde), Malmö (Nst. Karlskrona, Halmstad, Kristianstad, Helsingborg, Växjö, Kalmar)

Zollmeldeämter mit festen Öffnungszeiten:

Ede, Hån, Högen, Jönköping, Kapellskär, Malmö, Arlanda, Landvetter, Göteborg, Norrköping, Stockholm, Storlien, Strömstad, Svinesund, Tärnaby

Zollmeldeämter für grenzüberschreitenden Verkehr, geöffnet nur nach Anmeldung:

Haparanda, Helsingborg, Idre, Karesuando, Karlskrona/Verkö, Karlshamn/Stilleryd, Nynäshamn, Umeå

Grenzveterinärstationen für lebendes Vieh und Tierprodukte (keine Lebensmittel):

Stockholm-Arlanda (Flughafen), Göteborg-Landvetter (Flughafen), Göteborg Hafen,  
Helsingborg Hafen

### **Schweiz (einschließlich Liechtenstein)**

1. Zur Beglaubigung nicht-präferenziieller Ursprungszeugnisse sind ermächtigt:

Aargauische Industrie- und Handelskammer, Aarau

Handelskammer beider Basel (Chambre de commerce de Bâle), Basel

Handels- und Industrieverein des Kantons Bern/Berner Handelskammer, Bern

Chambre fribourgeoise du Commerce et de l'Industrie et des Services, Fribourg

Chambre de Commerce et d'Industrie de Genève, Genève

Glarner Handelskammer, Glarus

Handelskammer und Arbeitgeberverband Graubünden, Chur

Chambre de Commerce et d'Industrie du Jura, Delémont

Zentralschweizerische Handelskammer

Chambre neuchâteloise du Commerce et de l'Industrie, Neuchâtel

Industrie- und Handelskammer St. Gallen-Appenzell, St. Gallen

Solothurner Handelskammer, Solothurn

Camera di commercio dell'industria e dell'artigianato del cantone Ticino,

Lugano

Industrie- und Handelskammer Thurgau, Weinfelden

Chambre valaisanne de commerce et d'industrie, Sion

Walliser Industrie- und Handelskammer, Sitten

Chambre vaudoise du commerce et de l'industrie, Lausanne

Handelskammer und Arbeitgebervereinigung Winterthur (HAW), Winterthur

Zürcher Handelskammer, Zürich

Liechtensteinische Industrie- und Handelskammer, Vaduz

2. Ausgabestellen anderer Ursprungsbeglaubigungen:

Artenschutz: Bundesamt für Veterinärwesen, Liebefeld-Bern

Kaffee, Kakao: Treuhandstelle der Schweizerischen Lebensmittelimporteure,  
Bern

Käse und

Milchprodukte: Bundesamt für Veterinärwesen, Liebefeld-Bern

Fonduemischungen: Verband der Schweizerischen Schmelzkäseindustrie, Bern

Obstprodukte: Schweizerischer Obstverband, Zug



Wein: Bundesamt für Landwirtschaft  
Sektion Rebbau und Weinwirtschaft  
Station de recherche agronomique de Changins-Section  
viticulture et technologie, Nyon

### **Senegal**

Ministère du Commerce,  
- ASEPEX (Agence Sénégalaise de Promotion des Exportations)  
Direction du Commerce Extérieur,  
- Service Importation/Exportation, Dakar

### **Serbien**

Serbische Wirtschaftskammer, Belgrad

### **Seychellen und zugehörige Gebiete**

Seychelles Chamber of Commerce and Industry,  
Victoria/Mahé; (Beglaubigung durch: Department of Finance - Customs Division - Victoria)

### **Sierra Leone**

Sierra Leone Chamber of Commerce, Industry and Agriculture, Freetown

### **Simbabwe**

Zollbehörden in Beitbridge, Bulawayo, Bulawayo-Airport, Chirundu, Gweru, Harare-Airport,  
Harare-Zentral, Kariba, Kwekwe, Mutare, Niama panda, Victoria Falls

Simbabwe National Chamber of Commerce mit Stellen in Buffalo Range, Bulawayo,  
Chiredzi, Forbes Border Post (Mutare), Gweru, Kwekwe, Marondera, Masvingo, Mutare

### **Singapur**

Singapore Customs (für alle Produkte)  
Singapore Commodity Exchange (nur für Gummi)  
Für alle Produkte außer Textilien:  
Singapore International Chamber of Commerce  
Singapore Chinese Chamber of Commerce and Industry  
Singapore Indian Chamber of Commerce and Industry  
Singapore Manufacturers` Federation

Singapore Malay Chamber of Commerce and Industry

### **Slowakische Republik**

Slowakische Handels- und Industriekammer, Bratislava, mit Außenstellen in verschiedenen Städten (Slowenska Obchodna a Priemyselna Komora)

### **Slowenien**

Wirtschaftskammer (Gospodarska zbornica Slovenije)

Ljubljana

### **Somalia**

Somalia-Chamber of Commerce, Industry and Agriculture, Mogadischu

### **Spanien (einschließlich Balearen und Kanarische Inseln)**

Cámaras de Comercio

### **Sri Lanka**

Department of Commerce, Colombo

Ceylon Chamber of Commerce, Colombo

National Chamber of Commerce of Sri Lanka, Colombo

Ministry of Textile Industry Development

(Apparel Export Service Division)

Board of Investment of Sri Lanka, Colombo 01.

Export Processing Zone Biyagama, Katunayaka

Ministry of Enterprises Development, Industrial Policy & Investment Promotion

(Apparel Export Service Division)

### **St. Christoph (St. Kitts) - Nevis**

Comptroller of Customs and Excise, Basseterre/St. Kitts

### **St. Lucia**

Comptroller of Customs and Excise, Castries, St. Lucia, W. I.

### **St. Vincent**

The Comptroller, Customs and Excise Department, Kingstown/St. Vincent

## **Sudan**

Ministry of Foreign Trade, Khartoum

## **Südafrika**

Eastern Cape

Borde-Kei Chamber of Business, Southernwood, Queenstown

Port Elizabeth Regional Chamber of Commerce & Industry, Port Elizabeth

Free State

Free State Goldfields Chamber of Commerce, Welkom

Gauteng

Benoni Chamber of Commerce & Industry, Cinda Park

Chamber of Commerce & Industry, Johannesburg

Gauteng North Chamber of Commerce & Industry, Pretoria

Greater Boksburg Chamber of Commerce & Industry, Boksburg

Greater Germiston Chamber of Commerce & Industry, Germiston

Khayalami Chamber of Commerce & Industry, (Kempton Park, Everdale)

Mogal Chamber of Commerce & Industry, (früher: Krugersdorp)

Midrand Chamber of Commerce and Industry

Pretoria Chamber of Commerce and Industry, Arcadia

Randburg Chamber of Commerce & Industry, Randburg

Roodeport Chamber of Commerce & Industry, Welte vreden Park

Springs Chamber of Commerce & Industry, Springs

Kwazulu/Natal

Durban Chamber of Commerce & Industry

South East Chamber of Commerce and Industry (früher: Hibiscus Chamber of Commerce & Industry)

Ladysmith Chamber of Commerce & Industry, Ladysmith

Pietermaritzburg Chamber of Business, Dorpspruit

Limpopo

Greater Tzaneen Business Forum, Tzaneen

Phalaborwa Chamber of Business, Phalaborwa

Mpumalanga

Lowveld Chamber of Business & Tourism, Nelspruit

Middelburg Chamber of Commerce & Industry, Middelburg

Western Cape

Blaauwberg & West Coast Chamber of Trade & Industry, Chempet, Cape Town

Cape Town Chamber of Commerce & Industry

George Chamber of Commerce & Industry, George

Oudthoorn Chamber of Commerce, Oudthoorn

Department of Trade and Industry

Unit: International Trade and Economic Development

Department of Agriculture

Directorate: Food Safety & Quality Issues

### **Surinam**

Handelskammer von Suriname (Kamer van Koophandel)

### **Swasiland**

Ministry of Foreign Affairs and Trade, Mbabane

### **Syrien**

Federation of Chambers of Commerce of Syria, Damaskus

Handelskammern in Aleppo, Damaskus und Damaskus-Land (Rif Dimasha)

Industrie- und Handelskammern in Deir-ez-Zor, Dera´a, Hama, Hassakeh, Homs, Idlib,

Lattakia, Raqqa, Suweida, Tartous

### **Tadschikistan**

Industrie- und Handelskammer, Duschanbe, Leninabad

Zweigstelle in Sogd Region

### **Taiwan**

Central Taiwan Science Park Bureau, Ministry of Science and Technology

Chamber of Commerce of Taichung City, Taiwan

Chamber of Commerce Pingtung Taiwan

Chang Hua Chamber of Commerce Taiwan

Chang Hua County Industrial Association.

Chang Hua Hsien Industrial Association  
Changhua Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Chia-Yi City Industrial Association  
Chia-Yi Hsien Chamber of Commerce  
Chungkang Branch, Export Processing Zone Administration, Ministry of Economic Affairs  
Civil Aeronautics Administration Ministry of Transportation and Communications  
Export Processing Zone Administration, Ministry of Economic Affairs  
Federation of Taiwan Provincial Agriculture Cooperatives  
Hsinchu Branch , Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Hsin-Chu Chamber of Commerce  
Hsinchu Science Park Bureau, Ministry of Science and Technology  
Hualien Branch, Bureau Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Hualien Chamber of Commerce  
Hualien Hsin Chamber of Commerce  
I-Lan Importers & Exporters Association  
Importers & Exporters Association of Hsinchu County  
Kaohsiung Branch, Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Kaohsiung Branch, Export Processing Zone Administration, Ministry of Economic Affairs  
Kaohsiung Chamber of Commerce  
Kaohsiung Chamber of Industry  
Kaohsiung Chemical Suppliers Association  
Kaohsiung County Plastic Product Business Association  
Kaohsiung Hsien Industrial Association  
Kaohsiung Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Keelung Branch Office, Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs (BSMI. MOEA)  
Keelung Chamber of Commerce  
Keelung Importers & Exporters Chamber of Commerce, Taiwan  
Kinmen Chamber of Commerce  
Maritime and Port Bureau, Ministry of Transportation and Communications  
Miaoli County Industrial Association  
Nantou County Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Nantou Hsien Industrial Association  
National Farmer´s Association, R.O.C.  
National Federation of Wine & Spirit Commerce R.O.C.  
National Fishermen´s Association, Taiwan, ROC

New Taipei City Chamber of Commerce  
New Taipei City Industrial Association  
New Taipei Importers and Exporters Chamber of Commerce, Taiwan  
Ping-Tung Agricultural Biotechnology Park - Council of Agriculture, Executive Yuan, R.O.C.  
Pingtung Branch, Export Processing Zone Administration, Ministry of Economic Affairs  
Ping Tung County Farmers' Association (für landwirtschaftliche Erzeugnisse),  
Science Park Administration  
Sixth Division, Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Southern Taiwan Science Park Bureau, Ministry of Science and Technology  
Taichung Branch, Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Taichung Branch, Export Processing Zone Administration, Ministry of Economic Affairs  
Taichung Chamber of Commerce  
Taichung City Industrial Association  
Taichung County Importers & Exporters Chamber of Commerce, Taiwan  
Taichung County Industrial Association  
Taichung Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Tainan Branch, Bureau of Standards, Metrology and Inspection, Ministry of Economic Affairs  
Tainan Chamber of Commerce  
Tainan County Importers & Exporters Chamber of Commerce Taiwan  
Tainan Hsien Industrial Association  
Tainan Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Tainan Municipality Industrial Association  
Taipei Airfreight Forwarders & Logistics Association of Taiwan  
Taipei Chamber of Commerce  
Taipei Chemical Suppliers' Association  
Taipei Computer Association  
Taipei County Importers & Exporters Chamber of Commerce, Taiwan  
Taipei Hsien Industrial Association  
Taipei Taiwan Chamber of Commerce  
Taitung Chamber of Commerce  
Taiwan Association of Machinery Industry  
Taiwan Association of Stationery Industries  
Taiwan Beekeepers Association  
Taiwan Bicycle Exporters' Association, Taiwan  
Taiwan Cannery Association  
Taiwan Chamber of Commerce  
Taiwan Dyestuffs and Pigments Industrial Association

Taiwan Electrical and Electronic Manufacturers' Association  
Taiwan Export Processing Zone Electrical And Electronic Manufacturers Association  
Taiwan Export Processing Zone Garment Industry Association  
Taiwan Garment Industry Association  
Taiwan Gift & Houseware Exporters Association  
Taiwan Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Taiwan Kaohsiung County Chamber of Commerce  
Taiwan Kaohsiung Hsien Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Taiwan Machine Tool & Accessory Builder's Association  
Taiwan Man-Made Fiber Industries Association  
Taiwan Medical and Biotech Industry Association  
Taiwan Mold & Die Industry Association  
Taiwan Province Industrial Association  
Taiwan Regional Metal Smelters Association  
Taiwan Silk & Filament Weaving Industrial Association  
Taiwan Steel & Iron Industries Association  
Taiwan Taipei Importers & Exporters Chamber of Commerce  
Taiwan Textile Federation  
Taiwan Transportation Vehicle Manufacturers Association  
Taiwan Watch & Clock Industrial Association  
Taoyuan Hsien Industrial Association  
Taoyuan Importers & Exporters Chamber of Commerce  
The Airfreight Forwarder's Association  
The Association of Allied Industries in Science-Based Industrial Park  
The General Chamber of Commerce  
The Taiwan Plastic Industry Association  
The Taiwan Tea Manufacturers' Association  
Yunlin Hsien Chamber of Commerce  
Yunlin Hsien Industrial Association

Anmerkung:

Die Zeugnisse können auch mit einem Trockenstempelabdruck sowie mit eingepprägter Unterschrift versehen sein.

### **Tansania**

Chamber of Commerce, Industries and Agriculture, Daressalam (zuständig für das Festland)

Chamber of Commerce, Industries and Agriculture, Sansibar (zuständig für Sansibar)

## **Thailand**

Ministry of Commerce, Department of Foreign Trade, Bureau of Import-Export Certification, Nonthaburi (auch für Maniok), Bangkok

Ministry of Commerce, Department of Export Promotion, One Stop Service, Bangkok  
Offices of Foreign Trade in Chiang Rai, Chiang Mai, Hat Yai, Chonburi, Nong Khai, Srakaew und Bangkok (Klong-Toey)

Ministry of Commerce, Department of Foreign Trade, Office of Commercial Affairs in Narathiwat

Thai Chamber of Commerce, Bangkok

Federation of Thai Industries, Bangkok mit den Zweigstellen in Chachoengsao Chapter, Chiangmai, Chumporn, Krabi, Lampang Chapter, Nakhonratchasima, Nakhon Si Thammarat, Nakornpathom, Pattani Chapter, Phang NGA, Phra Nakhon Si Ayutthaya, Rayong, Lopburi, Songkhla, Samutsakhon, Suratthani, Trang Chapter

Federation of Thai Industries, Wood Processing Industry Club

## **Togo**

Ministère du Commerce et des Transports, Lomé

Chambre de Commerce, d'Agriculture et d'Industrie du Togo, Lomé

Mairies (Bürgermeisterämter), *(die von den >Mairies< ausgestellten Ursprungszeugnisse werden von den Chambre de Commerce gegengezeichnet)*

## **Tonga**

Ministry of Labour, Commerce and Industries, Nuku`Alofa

## **Trinidad und Tobago**

Trade Certification Office (TIDCO), Mr. Peter Mason, Manager, Port of Spain

Trinidad, W.I.

## **Tschad**

Chambre du Commerce, d'Industrie, d'Agriculture, des Mines et Artisanat, N'Djamena (für landwirtschaftliche Erzeugnisse)

Direction des Eaux et Forêts Chasses, N'Djamena (für Jagdtrophäen)

## **Tschechische Republik**

Wirtschaftskammer der Tschechischen Republik (Hospodarska Komora Ceske Republiky),



Kreiswirtschaftskammer (Okresni Hospodarska Komora), Brno, Breclav, Hradec Králové, Jablonec Nad Nisou, Jihlava, Klatovy, Liberec, Mladá Boleslav, Olomouc, Opava, Plzen, Pribram, Sumperk, Usti Nad Labem, Zlin

Regionale Wirtschaftskammern (Regionální Hospodarska Komora) Poohri, Südböhmen, Nordostböhmen, der Mährisch-Schlesischen Region, Region Pardubice

### **Türkei**

Industrie- und Handelskammern (auch als getrennte Institutionen)

### **Tunesien**

alle tunesischen Industrie- und Handelskammern

### **Turkmenistan**

Handelskammer, Aschgabad

Ministerium für Wirtschaft und Finanzen

### **Turks- und Caicosinseln**

Collector of Customs,

Turks- und Caicosinseln

### **Tuvalu**

Customs Office

Customs Services

Ministry of Finance

Vaiaku, Funafuti

### **Uganda**

Uganda National Chamber of Commerce & Industry, Kampala

### **Ukraine**

Industrie- und Handelskammer, Kiew und die regionalen Handelskammern in Artyomovsk, Bakhmach, Belaya Tserkov, Belgorod-Dnestrovskiy, Berdyansk, Brokers, Cherkasy, Chernigov, Chernivtsy, Dnepropetrovsk, Dneprodzerzhinsk, Donetsk, Genichesk, Gorlovka, Illyichevsk, Ivano-Frankivsk, Izmail, Kalush, Kharkiv, Kherson, Khmelnytsky, Khust, Kiev (Kyiv), Kirovograd, Kolomyia, Konotop, Kramatorsk, Kremenchug, Krivoy Rog, Lubny, Lugansk, Lviv, Makeyevka, Mariupol, Melitopol (Zaporizhia), Mukatchevo, Mykolaiv, Nezhin, Nikopol, Novgorod-Severskiy, Novomaskovsk, Odessa, Pavlograd, Poltava, Priluki, Reni,

Rivne, Romny, Schors, Shostka, Skadovsk, Sumy, Ternopil, Uman, Uzhgorod,  
Verkhnedneprovsk, Vinnitsa, Volyn, Zaporozhye, Zhitomir

### **Ungarn**

Hungarian Chamber of Commerce and Industry, Budapest  
und ihre Zweigstellen in verschiedenen Städten

### **Uruguay**

Cámara Nacional de Comercio  
Cámara Mercantil de Productos del País  
Cámara de Industria del Uruguay

### **Usbekistan**

Usgosstandard (Usbeksti Gosudarstvennui Zentr Standardisazii, Metrologii i Sertifikazii)  
Taschkent

Agency for Foreign Economic Relations, Uzbekexpertiza (mit Zweigstelle in Chirchik) und die Agenturen: Andijanexpertiza, Bukharaexpertiza, Djhizakhexpertiza, Ferganaexpertiza (mit Zweigstelle in Kokand), Karakalpakexpertiza, Kashkadaryaexpertiza (mit Zweigstelle Shahrissabz), Khorezmexpertiza, Namanganexpertiza, Navoiexpertiza, Samarkandexpertiza, Sirdaryaexpertiza, Surkhandaryaexpertiza (mit Zweigstellen in Denov und Jarkurgan)

Ministry of Foreign Economic Relations of the Republic of Uzbekistan, Tashkent

### **Vanuatu**

Director of Customs and Inland Revenue, Port Vila

### **Venezuela**

Ministerio de Industrias Ligeras y Comercio  
Banco de Comercio Exterior (BANCOEX), Caracas  
mit den Bancoex-Oficinas Regional  
Aragua-MPC, Maracay  
Carabobo-MPC, Valencia  
Lara-MPC, Barquisimeto  
Táchira-MPC, San Antonio  
Zulia-MPC, Maracaibo  
Puerto Ordaz-MPC, Puerto Ordaz  
Cumaná-MPC

Cámara de Comercio de Caracas, Caracas  
Cámara de Comercio de Carúpano, Carúpano  
Cámara de Comercio del Estado Bolívar; Ciudad Bolívar  
Cámara de Comercio e Indústria de Cumaná, Cumaná  
Cámara de Comercio de la Guaira, La Guaira  
Cámara de Comercio de Maracaibo, Maracaibo  
Cámara de Comerciantes e Industriales de Margarita, Porlamar  
Cámara des Comercio de Puerto Cabello, Puerto Cabello  
Cámara des Comercio de Puerto La Cruz, Puerto La Cruz

### **Vereinigte Arabische Emirate**

Federation of the UAE Chambers of Commerce and Industry, Abu Dhabi  
Abu Dhabi Chambers of Commerce and Industry mit Zweigstelle in Al Ain  
Dubai Chamber of Commerce and Industry  
Ras al Khaimah Chamber of Commerce, Industry and Agriculture  
Fujairah Chamber of Commerce, Industry and Agriculture  
Um Al Quwain Chamber of Commerce and Industry  
Ajman Chamber of Commerce and Industry  
Sharjah Chamber of Commerce and Industry

Ministry of Economy, Abu Dhabi

### **Vereinigtes Königreich (Großbritannien, Nordirland, Brit. Kanalinseln und Insel Man)**

Aberdeen & Grampian Chamber of Commerce  
Aykley Heads Business Center  
Barnsley Chamber of Commerce & Industry  
Bedfordshire & Luton Chamber of Commerce  
Birmingham Chamber of Commerce and Industry  
Blackcountry Chamber of Commerce  
Bradford Chamber of Commerce & Industry  
Cambridgeshire Chamber of Commerce (Cambridge Office and Peterborough Office)  
Cardiff Chamber of Commerce & Industry  
Chester, Ellesmere Port & North Wales Chamber of Commerce and North Wales Office  
Coventry & Warwickshire Chamber of Commerce  
Cumbria Chamber of Commerce  
Derbyshire Commerce Centre  
Doncaster Chamber of Commerce

Dorset Business  
Dundee & Tayside Chamber of Commerce Building  
East Lancashire Chamber of Commerce  
East Solent Chamber Group  
Isle of Wight Chamber of Commerce & Industry  
Portsmouth 7 South East Hampshire Chamber of Commerce & Industry  
Edinburgh Chamber of Commerce  
Essex Chamber of Commerce  
Glasgow Chamber of Commerce  
Greater Manchester Chamber of Commerce  
Hertfordshire & Worcestershire Chamber of Commerce  
Hertfordshire Chamber of Commerce  
Hull & Humber Chamber of Commerce & Industry & Shipping (Central and East Yorkshire Area Office and Northern Lincolnshire Area Office)  
Kent Gateway Chamber Group  
Kent Invicta Chamber of Commerce  
Channel Chamber of Commerce  
Leeds Chamber in Business for Leeds  
Leicestershire Chamber of Commerce  
Lincolnshire Chamber of Commerce & Industry  
Liverpool Chamber of Commerce & Industry  
London Chamber of Commerce & Industry  
Milton Keynes & North Buckinghamshire Chamber of Commerce  
Newport & Gwent Chamber of Commerce  
Norfolk Chamber of Commerce & Industry  
Northamptonshire Chamber of Commerce  
North Hampshire Chamber of Commerce & Industry  
North Kent (Greenhithe Office and Rochester Office)  
North Staffordshire Chamber of Commerce & Industry  
North & Western Lancashire Chamber of Commerce  
Nottinghamshire Chamber of Commerce & Industry  
Renfrewshire Chamber of Commerce  
Rotherham Chamber of Commerce  
Sheffield Chamber of Commerce & Industry  
Shropshire Chamber of Commerce & Enterprise  
South Staffordshire Chamber of Commerce & Industry  
Suffolk Chamber of Commerce

Surrey Chamber of Commerce  
Sussex Enterprise  
St. Helens Chamber of Commerce Thames Valley  
West Wales Chamber of Commerce  
York & North Yorkshire Chamber of Commerce

### **Vereinigte Staaten von Amerika (einschl. Puerto Rico)**

Chambers of Commerce  
Commerce and Industry Association, New York

Puerto Rico, Hawaii and Virgin Islands: lokale Chambers of Commerce oder auch Chambers of Commerce der USA

Für die übrigen Pazifik-Inseln (amerikan. Territorium) gilt Folgendes:

Falls keine lokale >Chamber of Commerce< vorhanden ist, kann auch die >Territory government< Ursprungszeugnisse ausstellen.

### **Vietnam**

Vietnam Chamber of Commerce and Industry (VCCI), Hanoi, (Head Office)  
C/O Divisions: Ho Chi Minh City, Da Nang, Hai Phong, Can Tho, Dong Nai Ville, Vinh, Khanh Hoa, Vung Tau, Thanh Hoa, BINH DUONG, QUY NHON, CA MAU, NGHE AN

### **Weißrußland (Belarus)**

Belarussische Handels- und Industriekammer, Minsk  
mit Zweigstellen in Brest, Witebsk, Gomel, Grodno, Minsk und Mogiljow

### **Westsamoa**

Controller of Customs, Customs Department, Apia

### **Zentralafrikanische Republik**

Chambre de Commerce, Industrie, Mine et Artisanat, Bangui

### **Zypern**

Zyprische Industrie- und Handelskammer, Nikosia

Anmerkung:

Von der Turkish Cypriot Chamber of Commerce/Chambre de Commerce Cyprite Turque ausgestellte Ursprungszeugnisse dürfen anerkannt werden, wenn sie keine hoheitlichen Insignien tragen.